



Συμβούλιο
της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Βρυξέλλες, 29 Μαΐου 2024
(OR. en)

10093/24
PV CONS 24
ECOFIN 595

ΣΧΕΔΙΟ ΠΡΑΚΤΙΚΩΝ
ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ
(Οικονομικά και Δημοσιονομικά Θέματα)
14 Μαΐου 2024

1. Έγκριση της ημερήσιας διάταξης

Το Συμβούλιο ενέκρινε την ημερήσια διάταξη ως έχει στο έγγραφο 9431/24.

2. Έγκριση σημείων «Α»

α) Κατάλογος μη νομοθετικών πράξεων

9509/24

Το Συμβούλιο ενέκρινε όλα τα σημεία «Α» που περιλαμβάνονται στο ανωτέρω έγγραφο, συμπεριλαμβανομένων όλων των εγγράφων COR και REV με γλωσσικές αλλαγές που υποβλήθηκαν προς έγκριση. Δηλώσεις σχετικά με τα σημεία αυτά περιλαμβάνονται στην προσθήκη.

β) Κατάλογος νομοθετικών διαβουλεύσεων (δημόσια σύσκεψη σύμφωνα με το άρθρο 16 παράγραφος 8 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση)

9510/24

Δικαιοσύνη και Εσωτερικές Υποθέσεις

1. Κανονισμός Eurodac

Έκδοση της νομοθετικής πράξης

εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 8.5.2024



9020/24

+ ADD 1 REV 1

PE-CONS 15/24

ASILE

Το Συμβούλιο ενέκρινε τη θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σε πρώτη ανάγνωση και η προτεινόμενη πράξη εκδόθηκε σύμφωνα με το άρθρο 294 παράγραφος 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, με αρνητική ψήφο της Ουγγαρίας και της Πολωνίας και αποχή της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Μάλτας και της Σλοβακίας (νομική βάση: Άρθρο 78 παράγραφος 2 στοιχεία γ), δ), ε) και ζ), άρθρο 79 παράγραφος 2 στοιχείο γ), άρθρο 87 παράγραφος 2 στοιχείο α) και άρθρο 88 παράγραφος 2 στοιχείο α) της ΣΛΕΕ). Σύμφωνα με τα σχετικά πρωτόκολλα που έχουν προσαρτηθεί στις Συνθήκες, η Δανία και η Ιρλανδία δεν συμμετείχαν στην ψηφοφορία. Δηλώσεις σχετικά με το σημείο αυτό περιλαμβάνονται στο παράρτημα.

2. Κανονισμός για τη διαδικασία ασύλου

Έκδοση της νομοθετικής πράξης

εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 8.5.2024



9024/24

+ ADD 1 REV 1

PE-CONS 16/24

ASILE

Το Συμβούλιο ενέκρινε τη θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σε πρώτη ανάγνωση και η προτεινόμενη πράξη εκδόθηκε σύμφωνα με το άρθρο 294 παράγραφος 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, με αρνητική ψήφο της Ουγγαρίας και της Πολωνίας και αποχή της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Μάλτας και της Σλοβακίας (νομική βάση: Άρθρο 78 παράγραφος 2 στοιχείο δ) της ΣΛΕΕ). Σύμφωνα με τα σχετικά πρωτόκολλα που έχουν προσαρτηθεί στις Συνθήκες, η Δανία και η Ιρλανδία δεν συμμετείχαν στην ψηφοφορία. Δηλώσεις σχετικά με το σημείο αυτό περιλαμβάνονται στο παράρτημα.

3. Κανονισμός για τη θέσπιση της περί επιστροφής διαδικασίας στα σύνορα

Έκδοση της νομοθετικής πράξης

εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 8.5.2024



9025/24

+ ADD 1 REV 1

PE-CONS 17/24

JAI

Το Συμβούλιο ενέκρινε τη θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σε πρώτη ανάγνωση και η προτεινόμενη πράξη εκδόθηκε σύμφωνα με το άρθρο 294 παράγραφος 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, με αρνητική ψήφο της Ουγγαρίας και της Πολωνίας και αποχή της Τσεχικής Δημοκρατίας και της Σλοβακίας (νομική βάση: Άρθρο 77 παράγραφος 2 και άρθρο 79 παράγραφος 2 στοιχείο γ) της ΣΛΕΕ). Σύμφωνα με τα σχετικά πρωτόκολλα που έχουν προσαρτηθεί στις Συνθήκες, η Δανία και η Ιρλανδία δεν συμμετείχαν στην ψηφοφορία. Δηλώσεις σχετικά με το σημείο αυτό περιλαμβάνονται στο παράρτημα.

4. Κανονισμός σχετικά με το πλαίσιο για την επανεγκατάσταση

Έκδοση της νομοθετικής πράξης

εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 8.5.2024



9027/24

+ ADD 1 REV 1

PE-CONS 18/24

ASILE

Το Συμβούλιο ενέκρινε τη θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σε πρώτη ανάγνωση και η προτεινόμενη πράξη εκδόθηκε σύμφωνα με το άρθρο 294 παράγραφος 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, με αρνητική ψήφο της Πολωνίας και της Ουγγαρίας και αποχή της Τσεχικής Δημοκρατίας και της Σλοβακίας (νομική βάση: Άρθρο 78 παράγραφος 2 στοιχεία δ) και ζ) της ΣΛΕΕ). Σύμφωνα με τα σχετικά πρωτόκολλα που έχουν προσαρτηθεί στις Συνθήκες, η Δανία και η Ιρλανδία δεν συμμετείχαν στην ψηφοφορία. Δηλώσεις σχετικά με το σημείο αυτό περιλαμβάνονται στο παράρτημα.

5. **Κανονισμός για τις καταστάσεις κρίσης στον τομέα της μετανάστευσης και του ασύλου**
Έκδοση της νομοθετικής πράξης
εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 8.5.2024



9028/24
+ ADD 1 REV 1
PE-CONS 19/24
JAI

Το Συμβούλιο ενέκρινε τη θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σε πρώτη ανάγνωση και η προτεινόμενη πράξη εκδόθηκε σύμφωνα με το άρθρο 294 παράγραφος 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, με αρνητική ψήφο της Αυστρίας, της Ουγγαρίας, της Πολωνίας και της Σλοβακίας και αποχή της Τσεχικής Δημοκρατίας (νομική βάση: Άρθρο 78 παράγραφος 2 στοιχεία δ) και ε) της ΣΛΕΕ). Σύμφωνα με τα σχετικά πρωτόκολλα που έχουν προσαρτηθεί στις Συνθήκες, η Δανία και η Ιρλανδία δεν συμμετείχαν στην ψηφοφορία. Δηλώσεις σχετικά με το σημείο αυτό περιλαμβάνονται στο παράρτημα.

6. **Κανονισμός για τον έλεγχο διαλογής στα σύνορα**
Έκδοση της νομοθετικής πράξης
εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 8.5.2024



9029/24
+ ADD 1 REV 1
PE-CONS 20/24
FRONT

Το Συμβούλιο ενέκρινε τη θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σε πρώτη ανάγνωση και η προτεινόμενη πράξη εκδόθηκε σύμφωνα με το άρθρο 294 παράγραφος 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, με αρνητική ψήφο της Ουγγαρίας και της Πολωνίας και αποχή της Τσεχικής Δημοκρατίας και της Σλοβακίας (νομική βάση: Άρθρο 77 παράγραφος 2 στοιχεία β) και δ) της ΣΛΕΕ). Σύμφωνα με τα σχετικά πρωτόκολλα που έχουν προσαρτηθεί στις Συνθήκες, η Δανία και η Ιρλανδία δεν συμμετείχαν στην ψηφοφορία. Δηλώσεις σχετικά με το σημείο αυτό περιλαμβάνονται στο παράρτημα.

7. **Κανονισμός για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης**
Έκδοση της νομοθετικής πράξης
εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 8.5.2024



9030/24
+ ADD 1 REV 1
PE-CONS 21/24
ASILE

Το Συμβούλιο ενέκρινε τη θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σε πρώτη ανάγνωση και η προτεινόμενη πράξη εκδόθηκε σύμφωνα με το άρθρο 294 παράγραφος 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, με αρνητική ψήφο της Ουγγαρίας, της Πολωνίας και της Σλοβακίας και αποχή της Αυστρίας, της Τσεχικής Δημοκρατίας και της Μάλτας (νομική βάση: Άρθρο 78 παράγραφος 2 στοιχείο ε) και άρθρο 79 παράγραφος 2 στοιχεία α), β) και γ) της ΣΛΕΕ). Σύμφωνα με τα σχετικά πρωτόκολλα που έχουν προσαρτηθεί στις Συνθήκες, η Δανία και η Ιρλανδία δεν συμμετείχαν στην ψηφοφορία. Δηλώσεις σχετικά με το σημείο αυτό περιλαμβάνονται στο παράρτημα.

8. **Κανονισμός σχετικά με τις τροποποιήσεις συνοχής για τον έλεγχο διαλογής στα σύνορα**
Έκδοση της νομοθετικής πράξης
εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 8.5.2024



9031/24
+ ADD 1 REV 1
PE-CONS 22/24
FRONT

Το Συμβούλιο ενέκρινε τη θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σε πρώτη ανάγνωση και η προτεινόμενη πράξη εκδόθηκε σύμφωνα με το άρθρο 294 παράγραφος 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, με αρνητική ψήφο της Ουγγαρίας και της Πολωνίας και αποχή της Τσεχικής Δημοκρατίας και της Σλοβακίας (νομική βάση: Άρθρο 78 παράγραφος 2 στοιχείο ε), άρθρο 79 παράγραφος 2 στοιχείο γ), άρθρο 82 παράγραφος 1 δεύτερο εδάφιο στοιχείο δ) και άρθρο 87 παράγραφος 2 στοιχείο α) της ΣΛΕΕ). Σύμφωνα με τα σχετικά πρωτόκολλα που έχουν προσαρτηθεί στις Συνθήκες, η Δανία και η Ιρλανδία δεν συμμετείχαν στην ψηφοφορία. Δηλώσεις σχετικά με το σημείο αυτό περιλαμβάνονται στο παράρτημα.

9. **Οδηγία για τις συνθήκες υποδοχής**
Έκδοση της νομοθετικής πράξης
εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 8.5.2024



9021/24
+ ADD 1 REV 1
PE-CONS 69/23
ASILE

Το Συμβούλιο ενέκρινε τη θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σε πρώτη ανάγνωση και η προτεινόμενη πράξη εκδόθηκε σύμφωνα με το άρθρο 294 παράγραφος 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, με αρνητική ψήφο της Αυστρίας, της Ουγγαρίας και της Πολωνίας και αποχή της Τσεχικής Δημοκρατίας και της Σλοβακίας (νομική βάση: Άρθρο 78 παράγραφος 2 στοιχείο στ) της ΣΛΕΕ). Σύμφωνα με τα σχετικά πρωτόκολλα που έχουν προσαρτηθεί στις Συνθήκες, η Δανία και η Ιρλανδία δεν συμμετείχαν στην ψηφοφορία. Δηλώσεις σχετικά με το σημείο αυτό περιλαμβάνονται στο παράρτημα.

10. **Κανονισμός για τις ελάχιστες απαιτήσεις ασύλου**
Έκδοση της νομοθετικής πράξης
εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 8.5.2024



9022/24
+ ADD 1 REV 1
PE-CONS 70/23
ASILE

Το Συμβούλιο ενέκρινε τη θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σε πρώτη ανάγνωση και η προτεινόμενη πράξη εκδόθηκε σύμφωνα με το άρθρο 294 παράγραφος 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, με αρνητική ψήφο της Ουγγαρίας και της Πολωνίας και αποχή της Αυστρίας, της Τσεχικής Δημοκρατίας και της Σλοβακίας (νομική βάση: Άρθρο 78 παράγραφος 2 στοιχεία α) και β) και άρθρο 79 παράγραφος 2 στοιχείο α) της ΣΛΕΕ). Σύμφωνα με τα σχετικά πρωτόκολλα που έχουν προσαρτηθεί στις Συνθήκες, η Δανία και η Ιρλανδία δεν συμμετείχαν στην ψηφοφορία. Δηλώσεις σχετικά με το σημείο αυτό περιλαμβάνονται στο παράρτημα.

Νομοθετικές διαβουλεύσεις

(Δημόσια σύσκεψη σύμφωνα με το άρθρο 16 παράγραφος 8 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση)

3. **Οδηγία σχετικά με την ταχύτερη και ασφαλέστερη
ελάφρυνση της υπερβάλλουσας παρακράτησης φόρου
(FASTER)** **SC** 9786/24
9787/24
Γενική προσέγγιση

Το Συμβούλιο κατέληξε σε γενική προσέγγιση επί του σχεδίου οδηγίας ως έχει στο έγγραφο 9925/24. Η διαδικασία σχετικά με απόφαση του Συμβουλίου για εκ νέου διαβούλευση με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο θα δρομολογηθεί από τη Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου το συντομότερο δυνατόν.

4. **Δέσμη μέτρων για τον «ΦΠΑ στην ψηφιακή εποχή»** **SC** 9680/24
α) **Οδηγία όσον αφορά τους κανόνες ΦΠΑ για την
ψηφιακή εποχή** 9681/24
Γενική προσέγγιση
β) **Κανονισμός όσον αφορά τις απαιτούμενες ρυθμίσεις
διοικητικής συνεργασίας στον τομέα του ΦΠΑ για την
ψηφιακή εποχή
(Νομική βάση: Άρθρο 113 της ΣΛΕΕ)** 9683/24
Πολιτική συμφωνία

Το Συμβούλιο προέβη σε ανταλλαγή απόψεων με σκοπό την επίτευξη γενικής προσέγγισης επί του σχεδίου οδηγίας όσον αφορά τους κανόνες ΦΠΑ για την ψηφιακή εποχή και την επίτευξη πολιτικής συμφωνίας σχετικά με τον κανονισμό όσον αφορά τις ρυθμίσεις διοικητικής συνεργασίας στον τομέα του ΦΠΑ για την ψηφιακή εποχή.

5. **Διάφορα**
**Υπό εξέταση νομοθετικές προτάσεις στον τομέα των
χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών** 8151/24
Ενημέρωση από την Προεδρία

Το Συμβούλιο έλαβε υπό σημείωση την πληροφόρηση που παρέσχε η Προεδρία όσον αφορά τις εν εξελίξει εργασίες σχετικά με τις νομοθετικές προτάσεις στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών.

Μη νομοθετικές δραστηριότητες

6. **Δέσμη μέτρων για τον «ΦΠΑ στην ψηφιακή εποχή»:** 9684/24
Εκτελεστικός κανονισμός όσον αφορά τις απαιτήσεις
παροχής πληροφοριών για ορισμένα καθεστώτα ΦΠΑ
(Νομική βάση: Οδηγία 2006/112/ΕΚ)
Πολιτική συμφωνία
- Το Συμβούλιο προέβη σε ανταλλαγή απόψεων σε δημόσια συνεδρίαση με σκοπό την επίτευξη πολιτικής συμφωνίας επί του σχεδίου εκτελεστικού κανονισμού όσον αφορά τις απαιτήσεις παροχής πληροφοριών για ορισμένα καθεστώτα ΦΠΑ.
7. Οικονομική ανάκαμψη στην Ευρώπη
- α) Εφαρμογή του μηχανισμού ανάκαμψης και ανθεκτικότητας
Πορεία των εργασιών
- β) Εκτελεστικές αποφάσεις του Συμβουλίου δυνάμει του 9303/24 + ADD 1
κανονισμού για τον μηχανισμό ανάκαμψης και 9399/24 + ADD 1
ανθεκτικότητας
(Νομική βάση: Άρθρο 21 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241)
Έκδοση
8. Οικονομικός και δημοσιονομικός αντίκτυπος της επίθεσης της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας
Ανταλλαγή απόψεων
9. Συμπεράσματα σχετικά με τις προκλήσεις δημοσιονομικής βιωσιμότητας που απορρέουν από τη γήρανση του πληθυσμού 9159/24
Έγκριση
10. Ενέργειες σε συνέχεια της συνόδου των υπουργών 9373/24
Οικονομικών και των διοικητών των κεντρικών τραπεζών της G20 της 17ης-18ης Απριλίου 2024 και των εαρινών συνόδων του ΔΝΤ
Ενημέρωση από την Προεδρία και την Επιτροπή
11. Συμπεράσματα σχετικά με τις χρηματοοικονομικές γνώσεις 9529/24
Έγκριση

12. Διάφορα
Συνασπισμός των υπουργών Οικονομικών για το κλίμα
Ενημέρωση από την Προεδρία και τις Κάτω Χώρες

9594/24

-
- ☐ S Ειδική νομοθετική διαδικασία
- ☐ P Δημόσια διαβούλευση (άρθρο 8 παράγραφος 1 του εσωτερικού κανονισμού του Συμβουλίου)
- ☐ C Σημείο βασιζόμενο σε πρόταση της Επιτροπής
-

Δηλώσεις σχετικά με τα νομοθετικά σημεία «Α» που περιέχονται στο έγγραφο 9510/24

Σχετικά με το **Κανονισμός Eurodac**
σημείο «Α» αριθ. 1: *Έκδοση της νομοθετικής πράξης*

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑΣ

«Η Βουλγαρία ευχαριστεί την ισπανική και τη βελγική Προεδρία για τις σκληρές προσπάθειες που κατέβαλαν κατά τις διαπραγματεύσεις με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, οι οποίες οδήγησαν στην ολοκλήρωση της μεταρρύθμισης του ασύλου.

Χαιρετίζουμε την πολιτική συμφωνία που επιτεύχθηκε μεταξύ των συννομοθετών. Το νέο σύστημα ασύλου θα προβλέπει μια συνολική και διαρθρωμένη κοινή ευρωπαϊκή απάντηση και παράλληλα θα εξασφαλίζει ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης. Δεδομένου ότι πρόκειται για κράτος μέλος πρώτης γραμμής το οποίο είναι μόνιμα εκτεθειμένο στον κίνδυνο μεταναστευτικής κρίσης και έχει αναλάβει αυξημένες δεσμεύσεις για τη διασφάλιση της ορθής λειτουργίας του χώρου Σένγκεν, η Βουλγαρία θα βασίζεται, σε πνεύμα αλληλεγγύης, στον δίκαιο επιμερισμό των ευθυνών και στη στήριξη που παρέχουν τα ταμεία της Ένωσης για την εφαρμογή των νέων κανόνων.

Το 2018 το συνταγματικό δικαστήριο της Βουλγαρίας εξέδωσε απόφαση στην οποία αναφέρεται ότι η Σύμβαση του Συμβουλίου της Ευρώπης για την πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και της ενδοοικογενειακής βίας προάγει νομικές έννοιες συνδεδεμένες με την έννοια του φύλου οι οποίες είναι ασύμβατες προς τις βασικές αρχές που κατοχυρώνονται στο βουλγαρικό Σύνταγμα. Η εν λόγω απόφαση αποσκοπεί επίσης να κάνει διάκριση μεταξύ του «φύλου» (sex) ως βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες) και του «φύλου» (gender) ως κοινωνικού κατασκευάσματος.

Ως εκ τούτου, λαμβανομένης υπόψη της απόφασης του συνταγματικού της δικαστηρίου, η Βουλγαρία είναι ευγνώμων για τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των εθνικών ανησυχιών που συνδέονται με τη χρήση όρων σχετιζόμενων με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο.

Η Βουλγαρία δεν αντιτίθεται στην έγκριση του συμφώνου για τη μετανάστευση και το άσυλο, αλλά επιθυμεί να τονίσει ότι θα ερμηνεύσουμε την ορολογία σχετικά με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο κατά την έννοια μιας βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες).»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΤΣΕΧΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

«Η Τσεχική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη μεταρρύθμισης των ισχυόντων κανόνων που διέπουν την πολιτική της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο. Διάφορες προκλήσεις και ιδίως οι εξελίξεις μετά την προσφυγική κρίση της περιόδου 2015-2016 κατέδειξαν την τρωτότητα του συστήματός μας, το οποίο δεν είναι πλέον βιώσιμο. Δεδομένου ότι μόνο μια κοινή λύση σε επίπεδο ΕΕ θα μπορούσε να δώσει κατάλληλη απάντηση στα προβλήματα που αντιμετωπίζουν τόσο η ΕΕ όσο και τα κράτη μέλη τόσο από κοινού όσο και μεμονωμένα, εκτιμούμε τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των σημαντικότερων ελλείψεων.

Καθ' όλη τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο, η Τσεχική Δημοκρατία επεδίωξε ιδίως τους στόχους της ενισχυμένης προστασίας των εξωτερικών συνόρων με σκοπό έναν ασφαλέστερο χώρο Σένγκεν, καθώς και μια λειτουργική ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης.

Η Τσεχική Δημοκρατία χαιρετίζει ειδικότερα το γεγονός ότι ο τελικός συμβιβασμός δεν θεσπίζει υποχρέωση μετεγκατάστασης υπηκόων τρίτων χωρών από άλλα κράτη μέλη ή τρίτες χώρες. Ταυτόχρονα, ενώ εκτιμά τις περαιτέρω βελτιώσεις του ισχύοντος καθεστώτος, η Τσεχική Δημοκρατία σημειώνει ότι το αποτέλεσμα των διοργανικών διαπραγματεύσεων δεν συνάδει πλήρως με τη φιλοδοξία της εντολής του Συμβουλίου και ότι η αποτελεσματικότητα ορισμένων μέσων υπονομεύεται από τον πρόσθετο διοικητικό φόρτο για τα κράτη μέλη, ο οποίος προκαλεί πρακτικές δυσκολίες καθώς και αύξηση του κόστους.

Με βάση τα ανωτέρω και σύμφωνα με την προσέγγιση της δέσμης μέτρων, η Τσεχική Δημοκρατία αποφάσισε να απόσχει από την ψηφοφορία επί των νομοθετικών πράξεων του συμφώνου. Ωστόσο, η Τσεχική Δημοκρατία εκτιμά το πνεύμα ενότητας της ΕΕ και θεωρεί το ορόσημο αυτό ως μια νέα ευκαιρία για να επιδιωχθεί περαιτέρω, με ενισχυμένες προσπάθειες, η μεταρρύθμιση της πολιτικής της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο, με ιδιαίτερη έμφαση στην εξωτερική διάσταση και τις καινοτόμες ιδέες στον τομέα αυτό.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΟΥΓΓΑΡΙΑΣ

«Η Ουγγαρία παραμένει απόλυτα πεπεισμένη ότι είναι αναγκαίο να αναπτυχθεί ένα κοινό ευρωπαϊκό σύστημα ασύλου, το οποίο αποσκοπεί στην αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων της αντικανονικής μετανάστευσης, ελαχιστοποιεί και τελικά εξαλείφει τα κίνητρα για αντικανονική μετανάστευση, αποθαρρύνοντας όσους επιθυμούν να καταχραστούν το σύστημα ασύλου από το να εισέλθουν στην Ευρωπαϊκή Ένωση, και προβλέπει τη δυνατότητα εξέτασης των αιτήσεων ασύλου σε τρίτες χώρες με βάση την αρχή της εξωεδαφικότητας. Προκειμένου να επιτευχθούν αυτοί οι στόχοι, πρέπει πρωτίστως να αναγνωρίσουμε ότι οι παγκόσμιες μεταναστευτικές προκλήσεις δεν μπορούν να αντιμετωπιστούν στο έδαφος της Ευρώπης. Επομένως, δεν θα πρέπει να εισάγουμε δυσεπίλυτα προβλήματα, αλλά θα πρέπει να λαμβάνουμε βοήθεια όπου χρειάζεται.

Προκειμένου να καταστεί δυνατή η ανάπτυξη ενός αποτελεσματικού κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου, είναι σημαντικό να επιτευχθεί ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης. Ωστόσο, θεωρούμε ότι η ισορροπία αυτή δεν επιτυγχάνεται με τις προτεινόμενες νομοθετικές πράξεις. Αυτή η έλλειψη ισορροπίας καταδεικνύεται σαφώς από το γεγονός ότι η Ουγγαρία δεν είναι κράτος μέλος πρώτης γραμμής. Είμαστε, ωστόσο, ένα κράτος μέλος με σημαντικά εξωτερικά σύνορα, το οποίο εξακολουθεί να έχει την ευθύνη για την ανάσχεση της μεταναστευτικής πίεσης στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Επιπλέον αυτής της ευθύνης, ο κανονισμός για τη διαδικασία ασύλου θα υποχρέωνε την Ουγγαρία να εξασφαλίσει πολύ υψηλότερο επίπεδο ικανοτήτων για τη διεκπεραίωση των διαδικασιών στα σύνορα συγκριτικά με άλλα κράτη μέλη, κάτι που δεν είναι ούτε δίκαιο ούτε ρεαλιστικό δεδομένης της γεωγραφικής μας θέσης.

Από το 2015 η Ουγγαρία έχει δεσμευτεί, σύμφωνα με τις υποχρεώσεις της που απορρέουν από το κεκτημένο του Σένγκεν, να προστατεύει τα εξωτερικά σύνορα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, χωρίς τη στήριξη της ΕΕ. Οι προσπάθειές μας θα πρέπει επίσης να αναγνωριστούν ως μορφή αλληλεγγύης. Αντιθέτως, το προτεινόμενο νέο νομικό πλαίσιο δεν θεωρεί ότι οι πόροι που δαπανώνται από τους εθνικούς προϋπολογισμούς για την προστασία των εξωτερικών συνόρων της Ευρωπαϊκής Ένωσης συνιστούν ένδειξη αλληλεγγύης ενώ, από την άλλη πλευρά, επιβάλλει πρόσθετες υποχρεώσεις: αλληλεγγύη προς άλλα κράτη μέλη και ευθύνη να σταματήσει η αντικανονική μετανάστευση.

Σύμφωνα με τη σταθερή θέση μας, η Ουγγαρία δεν μπορεί να υποστηρίξει τη θέσπιση ενός μηχανισμού αλληλεγγύης που βασίζεται στην υποχρεωτική κατανομή των μεταναστών και, ως εκ τούτου, δεν συμφωνεί με τη θέσπιση απαίτησης αντισταθμίσεων ως υποχρεωτικού στοιχείου του πλαισίου αλληλεγγύης. Οι αποφάσεις του Συμβουλίου που εκδόθηκαν το 2015 έχουν ήδη αποδείξει ότι ένας μηχανισμός αλληλεγγύης που βασίζεται στην υποχρεωτική κατανομή των μεταναστών δεν θα ελαφρύνει την επιβάρυνση των συστημάτων ασύλου μας, αντιθέτως, αυξάνει τον αριθμό των αφίξεων.

Επιπλέον, η Ουγγαρία αναγνωρίζει και προάγει την ισότητα μεταξύ ανδρών και γυναικών σύμφωνα με τον Θεμελιώδη Νόμο της Ουγγαρίας και το πρωτογενές δίκαιο, τις αρχές και τις αξίες της Ευρωπαϊκής Ένωσης, καθώς και τις δεσμεύσεις και τις αρχές που απορρέουν από το διεθνές δίκαιο. Η ισότητα μεταξύ γυναικών και ανδρών κατοχυρώνεται στις Συνθήκες της Ευρωπαϊκής Ένωσης ως θεμελιώδης αξία. Σύμφωνα με τα ανωτέρω και με την εθνική της νομοθεσία, η Ουγγαρία ερμηνεύει την έννοια του “φύλου” (gender στα αγγλικά) ως αναφορά στο “βιολογικό φύλο” (sex στα αγγλικά) στις σχετικές νομικές πράξεις.

Τέλος, και σύμφωνα με την επανειλημμένη έκκληση του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου, η Ουγγαρία εμμένει στην ανάγκη να επιτευχθεί συναίνεση για μια αποτελεσματική πολιτική μετανάστευσης και ασύλου χωρίς να δημιουργηθούν νέοι παράγοντες έλξης.

Για τους ανωτέρω λόγους, η Ουγγαρία δεν είναι σε θέση να υποστηρίξει την έκδοση του κανονισμού Eurodac, δεδομένου ότι αποτελεί αναπόσπαστο στοιχείο ενός θεμελιωδώς ελαττωματικού συστήματος.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΠΟΛΩΝΙΑΣ

«1. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας εκτιμά τις προσπάθειες του Συμβουλίου της ΕΕ, του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής όσον αφορά την επίτευξη συμβιβασμού σχετικά με μια ολοκληρωμένη και υπεύθυνη απάντηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την αντιμετώπιση των προκλήσεων που θέτουν οι τρέχουσες διαδικασίες μετανάστευσης. Ταυτόχρονα, τονίζουμε ότι η κυβέρνηση δεν είχε την πραγματική ευκαιρία να συμμετάσχει στις διαπραγματεύσεις σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο.

2. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας επισημαίνει ότι η διαχείριση ορισμένων πτυχών του συστήματος μετανάστευσης και ασύλου μπορεί να βελτιωθεί. Ωστόσο, από την περαιτέρω ανάλυση των νομικών πράξεων στο πλαίσιο του συμφώνου προκύπτει ότι αυτές δεν λαμβάνουν επαρκώς υπόψη την ιδιαίτερη κατάσταση των κρατών μελών που συνορεύουν με τη Λευκορωσία και τη Ρωσία, και τα οποία, ως αποτέλεσμα αυτού του γεγονότος, υφίστανται συνεχείς και έντονες πιέσεις λόγω τεχνητά δημιουργούμενων μεταναστευτικών οδών. Στο πλαίσιο αυτό, αξίζει να σημειωθεί ότι το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο επανειλημμένα, μεταξύ άλλων στα συμπεράσματά του της 14ης και 15ης Δεκεμβρίου 2023, έχει τονίσει τις αρνητικές συνέπειες του φαινομένου της εργαλειοποίησης της μετανάστευσης και έχει καταδικάσει την εργαλειοποίηση των μεταναστών από τρίτες χώρες για πολιτικούς σκοπούς.

3. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας υποστηρίζει ότι το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο δεν διασφαλίζει τη σωστή ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης και θα μπορούσε ενδεχομένως στο μέλλον να προκαλέσει διαφορές μεταξύ των θεσμικών οργάνων της ΕΕ και των κρατών μελών.

4. Με βάση τα ανωτέρω, η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας έχει αποφασίσει να καταηφίσει όλες τις νομικές πράξεις που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του συμφώνου.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΣΛΟΒΑΚΙΑΣ

«Η Σλοβακική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη για μεταρρύθμιση του κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου. Εκτιμούμε ιδιαίτερα τις προσπάθειες όλων των συμμετεχουσών Προεδριών. Ταυτόχρονα, γνωρίζουμε ότι η επίτευξη αυτού του συμβιβασμού δεν ήταν εύκολη υπόθεση.

Ωστόσο, είναι σημαντικό να μην υποχωρήσουμε από τις θέσεις που κατέχουμε και διατυπώνουμε εδώ και πολύ καιρό.

Εκτιμούμε το γεγονός ότι το σύμφωνο επικεντρώνεται στην αντιμετώπιση των αιτίων της μετανάστευσης στις χώρες καταγωγής, πράγμα που μπορεί να συμβάλει στην άμβλυνση της πίεσης στα εξωτερικά σύνορα της ΕΕ.

Πιστεύουμε ότι προτεραιότητα μιας επιτυχημένης ευρωπαϊκής μεταναστευτικής πολιτικής θα πρέπει να είναι η συνεπής προστασία των εξωτερικών συνόρων της ΕΕ, καθώς και μια αποτελεσματική πολιτική επιστροφής.

Είναι επιθυμητό να ληφθούν όλα τα μέτρα για την πρόληψη της αντικανονικής μετανάστευσης και, ταυτόχρονα, για την παροχή βοήθειας σε όσους χρήζουν διεθνούς προστασίας.

Μολονότι αναγνωρίζουμε ότι η έννοια των υποχρεωτικών ποσοστώσεων μετεγκατάστασης έχει εγκαταλειφθεί σε μεγάλο βαθμό, δεν είμαστε πεπεισμένοι ότι οι υποβληθείσες προτάσεις επιτυγχάνουν τη σωστή ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης.

Η αλληλεγγύη αποτελεί σημαντική αρχή για τη διαχείριση της μετανάστευσης, αλλά πιστεύουμε ότι η επιλογή της μορφής πρέπει πάντα να εναπόκειται εξ ολοκλήρου στο κράτος μέλος. Δυστυχώς, οι προτάσεις δεν πληρούν την απαίτηση αυτή, δεδομένου ότι οι χρηματοδοτικές συνεισφορές είναι υποχρεωτικές εάν δεν μετεγκατασταθεί ένας ορισμένος αριθμός αιτούντων άσυλο. Ταυτόχρονα, εάν πληρούνται ορισμένες προϋποθέσεις, οι αντισταθμίσεις ευθύνης βάσει του κανονισμού του Δουβλίνου καθίστανται επίσης υποχρεωτικές. Τα στοιχεία αυτά αποτελούν ισχυρούς παράγοντες έλξης και παρέχουν κίνητρα για δευτερογενή μετανάστευση.

Λαμβανομένων υπόψη των ανωτέρω, η Σλοβακική Δημοκρατία καταψηφίζει τις υποβληθείσες προτάσεις στον τομέα της αλληλεγγύης, και συγκεκριμένα τον κανονισμό για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης, καθώς και τον κανονισμό για την αντιμετώπιση καταστάσεων κρίσης και ανωτέρας βίας στον τομέα της μετανάστευσης και του ασύλου.

Λόγω του αλληλένδετου χαρακτήρα όλων των υποβληθεισών προτάσεων, απέχουμε από την ψηφοφορία επί των άλλων προτάσεων.»

Σχετικά με το **Κανονισμός για τη διαδικασία ασύλου**
σημείο «Α» αριθ. 2: *Έκδοση της νομοθετικής πράξης*

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑΣ

«Η Βουλγαρία ευχαριστεί την ισπανική και τη βελγική Προεδρία για τις σκληρές προσπάθειες που κατέβαλαν κατά τις διαπραγματεύσεις με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, οι οποίες οδήγησαν στην ολοκλήρωση της μεταρρύθμισης του ασύλου.

Χαιρετίζουμε την πολιτική συμφωνία που επιτεύχθηκε μεταξύ των συννομοθετών. Το νέο σύστημα ασύλου θα προβλέπει μια συνολική και διαρθρωμένη κοινή ευρωπαϊκή απάντηση και παράλληλα θα εξασφαλίζει ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης. Δεδομένου ότι πρόκειται για κράτος μέλος πρώτης γραμμής το οποίο είναι μόνιμα εκτεθειμένο στον κίνδυνο μεταναστευτικής κρίσης και έχει αναλάβει αυξημένες δεσμεύσεις για τη διασφάλιση της ορθής λειτουργίας του χώρου Σένγκεν, η Βουλγαρία θα βασίζεται, σε πνεύμα αλληλεγγύης, στον δίκαιο επιμερισμό των ευθυνών και στη στήριξη που παρέχουν τα ταμεία της Ένωσης για την εφαρμογή των νέων κανόνων.

Το 2018 το συνταγματικό δικαστήριο της Βουλγαρίας εξέδωσε απόφαση στην οποία αναφέρεται ότι η Σύμβαση του Συμβουλίου της Ευρώπης για την πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και της ενδοοικογενειακής βίας προάγει νομικές έννοιες συνδεδεμένες με την έννοια του φύλου οι οποίες είναι ασύμβατες προς τις βασικές αρχές που κατοχυρώνονται στο βουλγαρικό Σύνταγμα. Η εν λόγω απόφαση αποσκοπεί επίσης να κάνει διάκριση μεταξύ του «φύλου» (sex) ως βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες) και του «φύλου» (gender) ως κοινωνικού κατασκευάσματος.

Ως εκ τούτου, λαμβανομένης υπόψη της απόφασης του συνταγματικού της δικαστηρίου, η Βουλγαρία είναι ευγνώμων για τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των εθνικών ανησυχιών που συνδέονται με τη χρήση όρων σχετιζόμενων με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο.

Η Βουλγαρία δεν αντιτίθεται στην έγκριση του συμφώνου για τη μετανάστευση και το άσυλο, αλλά επιθυμεί να τονίσει ότι θα ερμηνεύσουμε την ορολογία σχετικά με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο κατά την έννοια μιας βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες).»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΤΣΕΧΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

«Η Τσεχική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη μεταρρύθμισης των ισχυόντων κανόνων που διέπουν την πολιτική της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο. Διάφορες προκλήσεις και ιδίως οι εξελίξεις μετά την προσφυγική κρίση της περιόδου 2015-2016 κατέδειξαν την τρωτότητα του συστήματός μας, το οποίο δεν είναι πλέον βιώσιμο. Δεδομένου ότι μόνο μια κοινή λύση σε επίπεδο ΕΕ θα μπορούσε να δώσει κατάλληλη απάντηση στα προβλήματα που αντιμετωπίζουν τόσο η ΕΕ όσο και τα κράτη μέλη τόσο από κοινού όσο και μεμονωμένα, εκτιμούμε τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των σημαντικότερων ελλείψεων.

Καθ' όλη τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο, η Τσεχική Δημοκρατία επεδίωξε ιδίως τους στόχους της ενισχυμένης προστασίας των εξωτερικών συνόρων με σκοπό έναν ασφαλέστερο χώρο Σένγκεν, καθώς και μια λειτουργική ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης.

Η Τσεχική Δημοκρατία χαιρετίζει ειδικότερα το γεγονός ότι ο τελικός συμβιβασμός δεν θεσπίζει υποχρέωση μετεγκατάστασης υπηκόων τρίτων χωρών από άλλα κράτη μέλη ή τρίτες χώρες. Ταυτόχρονα, ενώ εκτιμά τις περαιτέρω βελτιώσεις του ισχύοντος καθεστώτος, η Τσεχική Δημοκρατία σημειώνει ότι το αποτέλεσμα των διοργανικών διαπραγματεύσεων δεν συνάδει πλήρως με τη φιλοδοξία της εντολής του Συμβουλίου και ότι η αποτελεσματικότητα ορισμένων μέσων υπονομεύεται από τον πρόσθετο διοικητικό φόρτο για τα κράτη μέλη, ο οποίος προκαλεί πρακτικές δυσκολίες καθώς και αύξηση του κόστους.

Με βάση τα ανωτέρω και σύμφωνα με την προσέγγιση της δέσμης μέτρων, η Τσεχική Δημοκρατία αποφάσισε να απόσχει από την ψηφοφορία επί των νομοθετικών πράξεων του συμφώνου. Ωστόσο, η Τσεχική Δημοκρατία εκτιμά το πνεύμα ενότητας της ΕΕ και θεωρεί το ορόσημο αυτό ως μια νέα ευκαιρία για να επιδιωχθεί περαιτέρω, με ενισχυμένες προσπάθειες, η μεταρρύθμιση της πολιτικής της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο, με ιδιαίτερη έμφαση στην εξωτερική διάσταση και τις καινοτόμες ιδέες στον τομέα αυτό.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΟΥΓΓΑΡΙΑΣ

«Η Ουγγαρία παραμένει απόλυτα πεπεισμένη ότι είναι αναγκαίο να αναπτυχθεί ένα κοινό ευρωπαϊκό σύστημα ασύλου, το οποίο αποσκοπεί στην αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων της αντικανονικής μετανάστευσης, ελαχιστοποιεί και τελικά εξαλείφει τα κίνητρα για αντικανονική μετανάστευση, αποθαρρύνοντας όσους επιθυμούν να καταχραστούν το σύστημα ασύλου από το να εισέλθουν στην Ευρωπαϊκή Ένωση, και προβλέπει τη δυνατότητα εξέτασης των αιτήσεων ασύλου σε τρίτες χώρες με βάση την αρχή της εξωεδαφικότητας. Προκειμένου να επιτευχθούν αυτοί οι στόχοι, πρέπει πρωτίστως να αναγνωρίσουμε ότι οι παγκόσμιες μεταναστευτικές προκλήσεις δεν μπορούν να αντιμετωπιστούν στο έδαφος της Ευρώπης. Επομένως, δεν θα πρέπει να εισάγουμε δυσεπίλυτα προβλήματα, αλλά θα πρέπει να λαμβάνουμε βοήθεια όπου χρειάζεται.

Προκειμένου να καταστεί δυνατή η ανάπτυξη ενός αποτελεσματικού κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου, είναι σημαντικό να επιτευχθεί ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης. Ωστόσο, θεωρούμε ότι η ισορροπία αυτή δεν επιτυγχάνεται με τις προτεινόμενες νομοθετικές πράξεις. Αυτή η έλλειψη ισορροπίας καταδεικνύεται σαφώς από το γεγονός ότι η Ουγγαρία δεν είναι κράτος μέλος πρώτης γραμμής. Είμαστε, ωστόσο, ένα κράτος μέλος με σημαντικά εξωτερικά σύνορα, το οποίο εξακολουθεί να έχει την ευθύνη για την ανάσχεση της μεταναστευτικής πίεσης στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Επιπλέον αυτής της ευθύνης, ο κανονισμός για τη διαδικασία ασύλου θα υποχρέωνε την Ουγγαρία να εξασφαλίσει πολύ υψηλότερο επίπεδο ικανοτήτων για τη διεκπεραίωση των διαδικασιών στα σύνορα συγκριτικά με άλλα κράτη μέλη, κάτι που δεν είναι ούτε δίκαιο ούτε ρεαλιστικό δεδομένης της γεωγραφικής μας θέσης.

Από το 2015 η Ουγγαρία έχει δεσμευτεί, σύμφωνα με τις υποχρεώσεις της που απορρέουν από το κεκτημένο του Σένγκεν, να προστατεύει τα εξωτερικά σύνορα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, χωρίς τη στήριξη της ΕΕ. Οι προσπάθειές μας θα πρέπει επίσης να αναγνωριστούν ως μορφή αλληλεγγύης. Αντιθέτως, το προτεινόμενο νέο νομικό πλαίσιο δεν θεωρεί ότι οι πόροι που δαπανώνται από τους εθνικούς προϋπολογισμούς για την προστασία των εξωτερικών συνόρων της Ευρωπαϊκής Ένωσης συνιστούν ένδειξη αλληλεγγύης ενώ, από την άλλη πλευρά, επιβάλλει πρόσθετες υποχρεώσεις: αλληλεγγύη προς άλλα κράτη μέλη και ευθύνη να σταματήσει η αντικανονική μετανάστευση.

Επιπλέον, η Ουγγαρία αναγνωρίζει και προάγει την ισότητα μεταξύ ανδρών και γυναικών σύμφωνα με τον Θεμελιώδη Νόμο της Ουγγαρίας και το πρωτογενές δίκαιο, τις αρχές και τις αξίες της Ευρωπαϊκής Ένωσης, καθώς και τις δεσμεύσεις και τις αρχές που απορρέουν από το διεθνές δίκαιο. Η ισότητα μεταξύ γυναικών και ανδρών κατοχυρώνεται στις Συνθήκες της Ευρωπαϊκής Ένωσης ως θεμελιώδης αξία. Σύμφωνα με τα ανωτέρω και με την εθνική της νομοθεσία, η Ουγγαρία ερμηνεύει την έννοια του “φύλου” (gender στα αγγλικά) ως αναφορά στο “βιολογικό φύλο” (sex στα αγγλικά) στις σχετικές νομικές πράξεις.

Τέλος, και σύμφωνα με την επανειλημμένη έκκληση του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου, η Ουγγαρία εμμένει στην ανάγκη να επιτευχθεί συναίνεση για μια αποτελεσματική πολιτική μετανάστευσης και ασύλου χωρίς να δημιουργηθούν νέοι παράγοντες έλξης.

Για τους ανωτέρω λόγους, η Ουγγαρία δεν είναι σε θέση να υποστηρίξει την έκδοση του κανονισμού για τις διαδικασίες ασύλου, δεδομένου ότι αποτελεί αναπόσπαστο στοιχείο ενός θεμελιωδώς ελαττωματικού συστήματος.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΜΑΛΤΑΣ

«Η μεταρρύθμιση του κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου παραμένει καίριας σημασίας προκειμένου να επιτευχθεί η σωστή ισορροπία μεταξύ του δίκαιου επιμερισμού των ευθυνών μεταξύ όλων των κρατών μελών και της αποτελεσματικής αλληλεγγύης προς τα κράτη μέλη που έχουν ανάγκη.

Στο πλαίσιο αυτό, ενώ ευχαριστεί την ισπανική και τη βελγική Προεδρία, καθώς και την Επιτροπή, για τις προσπάθειες τους κατά τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, η Μάλτα είναι της άποψης ότι τα τελικά κείμενα σχετικά με τον κανονισμό για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης και τον κανονισμό για τις διαδικασίες ασύλου εξακολουθούν να μην εξασφαλίζουν τη σωστή ισορροπία.

Όπως αναφέρθηκε ήδη τον Ιούνιο του 2023, η Μάλτα, ένα μικρό νησιωτικό κράτος μέλος, είναι ιδιαίτερα ευάλωτη και υφίσταται ήδη σημαντική επιβάρυνση μέσω του ισχύοντος κεκτημένου. Τα στοιχεία που ορίζονται στη μεταρρύθμιση θα αυξήσουν περαιτέρω τις ευθύνες, ενώ ο μηχανισμός αλληλεγγύης, καίτοι μόνιμος και υποχρεωτικός, παραμένει ευέλικτος και δεν παρέχει τις αναγκαίες εγγυήσεις για να διασφαλιστεί η πλήρης κάλυψη των αναγκών που έχουν προσδιοριστεί.

Ως εκ τούτου, η Μάλτα απέχει από την ψηφοφορία όσον αφορά τον κανονισμό για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης και τον κανονισμό για τις διαδικασίες ασύλου.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΠΟΛΩΝΙΑΣ

«1. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας εκτιμά τις προσπάθειες του Συμβουλίου της ΕΕ, του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής όσον αφορά την επίτευξη συμβιβασμού σχετικά με μια ολοκληρωμένη και υπεύθυνη απάντηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την αντιμετώπιση των προκλήσεων που θέτουν οι τρέχουσες διαδικασίες μετανάστευσης. Ταυτόχρονα, τονίζουμε ότι η κυβέρνηση δεν είχε την πραγματική ευκαιρία να συμμετάσχει στις διαπραγματεύσεις σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο.

2. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας επισημαίνει ότι η διαχείριση ορισμένων πτυχών του συστήματος μετανάστευσης και ασύλου μπορεί να βελτιωθεί. Ωστόσο, από την περαιτέρω ανάλυση των νομικών πράξεων στο πλαίσιο του συμφώνου προκύπτει ότι αυτές δεν λαμβάνουν επαρκώς υπόψη την ιδιαίτερη κατάσταση των κρατών μελών που συνορεύουν με τη Λευκορωσία και τη Ρωσία, και τα οποία, ως αποτέλεσμα αυτού του γεγονότος, υφίστανται συνεχείς και έντονες πιέσεις λόγω τεχνητά δημιουργούμενων μεταναστευτικών οδών. Στο πλαίσιο αυτό, αξίζει να σημειωθεί ότι το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο επανειλημμένα, μεταξύ άλλων στα συμπεράσματά του της 14ης και 15ης Δεκεμβρίου 2023, έχει τονίσει τις αρνητικές συνέπειες του φαινομένου της εργαλειοποίησης της μετανάστευσης και έχει καταδικάσει την εργαλειοποίηση των μεταναστών από τρίτες χώρες για πολιτικούς σκοπούς.

3. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας υποστηρίζει ότι το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο δεν διασφαλίζει τη σωστή ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης και θα μπορούσε ενδεχομένως στο μέλλον να προκαλέσει διαφορές μεταξύ των θεσμικών οργάνων της ΕΕ και των κρατών μελών.

4. Με βάση τα ανωτέρω, η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας έχει αποφασίσει να καταηγηφίσει όλες τις νομικές πράξεις που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του συμφώνου.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΣΛΟΒΑΚΙΑΣ

«Η Σλοβακική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη για μεταρρύθμιση του κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου. Εκτιμούμε ιδιαίτερα τις προσπάθειες όλων των συμμετεχουσών Προεδριών. Ταυτόχρονα, γνωρίζουμε ότι η επίτευξη αυτού του συμβιβασμού δεν ήταν εύκολη υπόθεση.

Ωστόσο, είναι σημαντικό να μην υποχωρήσουμε από τις θέσεις που κατέχουμε και διατυπώνουμε εδώ και πολύ καιρό.

Εκτιμούμε το γεγονός ότι το σύμφωνο επικεντρώνεται στην αντιμετώπιση των αιτίων της μετανάστευσης στις χώρες καταγωγής, πράγμα που μπορεί να συμβάλει στην άμβλυνση της πίεσης στα εξωτερικά σύνορα της ΕΕ.

Πιστεύουμε ότι προτεραιότητα μιας επιτυχημένης ευρωπαϊκής μεταναστευτικής πολιτικής θα πρέπει να είναι η συνεπής προστασία των εξωτερικών συνόρων της ΕΕ, καθώς και μια αποτελεσματική πολιτική επιστροφής.

Είναι επιθυμητό να ληφθούν όλα τα μέτρα για την πρόληψη της αντικανονικής μετανάστευσης και, ταυτόχρονα, για την παροχή βοήθειας σε όσους χρήζουν διεθνούς προστασίας.

Μολονότι αναγνωρίζουμε ότι η έννοια των υποχρεωτικών ποσοστώσεων μετεγκατάστασης έχει εγκαταλειφθεί σε μεγάλο βαθμό, δεν είμαστε πεπεισμένοι ότι οι υποβληθείσες προτάσεις επιτυγχάνουν τη σωστή ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης.

Η αλληλεγγύη αποτελεί σημαντική αρχή για τη διαχείριση της μετανάστευσης, αλλά πιστεύουμε ότι η επιλογή της μορφής πρέπει πάντα να εναπόκειται εξ ολοκλήρου στο κράτος μέλος. Δυστυχώς, οι προτάσεις δεν πληρούν την απαίτηση αυτή, δεδομένου ότι οι χρηματοδοτικές συνεισφορές είναι υποχρεωτικές εάν δεν μετεγκατασταθεί ένας ορισμένος αριθμός αιτούντων άσυλο. Ταυτόχρονα, εάν πληρούνται ορισμένες προϋποθέσεις, οι αντισταθμίσεις ευθύνης βάσει του κανονισμού του Δουβλίνου καθίστανται επίσης υποχρεωτικές. Τα στοιχεία αυτά αποτελούν ισχυρούς παράγοντες έλξης και παρέχουν κίνητρα για δευτερογενή μετανάστευση.

Λαμβανομένων υπόψη των ανωτέρω, η Σλοβακική Δημοκρατία καταψηφίζει τις υποβληθείσες προτάσεις στον τομέα της αλληλεγγύης, και συγκεκριμένα τον κανονισμό για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης, καθώς και τον κανονισμό για την αντιμετώπιση καταστάσεων κρίσης και ανωτέρας βίας στον τομέα της μετανάστευσης και του ασύλου.

Λόγω του αλληλένδετου χαρακτήρα όλων των υποβληθεισών προτάσεων, απέχουμε από την ψηφοφορία επί των άλλων προτάσεων.»

Σχετικά με το **Κανονισμός για τη θέσπιση της περί επιστροφής διαδικασίας στα**
σημείο «Α» αριθ. 3: **σύνορα**
Έκδοση της νομοθετικής πράξης

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑΣ

«Η Βουλγαρία ευχαριστεί την ισπανική και τη βελγική Προεδρία για τις σκληρές προσπάθειες που κατέβαλαν κατά τις διαπραγματεύσεις με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, οι οποίες οδήγησαν στην ολοκλήρωση της μεταρρύθμισης του ασύλου.

Χαιρετίζουμε την πολιτική συμφωνία που επιτεύχθηκε μεταξύ των συννομοθετών. Το νέο σύστημα ασύλου θα προβλέπει μια συνολική και διαρθρωμένη κοινή ευρωπαϊκή απάντηση και παράλληλα θα εξασφαλίζει ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης. Δεδομένου ότι πρόκειται για κράτος μέλος πρώτης γραμμής το οποίο είναι μόνιμα εκτεθειμένο στον κίνδυνο μεταναστευτικής κρίσης και έχει αναλάβει αυξημένες δεσμεύσεις για τη διασφάλιση της ορθής λειτουργίας του χώρου Σένγκεν, η Βουλγαρία θα βασίζεται, σε πνεύμα αλληλεγγύης, στον δίκαιο επιμερισμό των ευθυνών και στη στήριξη που παρέχουν τα ταμεία της Ένωσης για την εφαρμογή των νέων κανόνων.

Το 2018 το συνταγματικό δικαστήριο της Βουλγαρίας εξέδωσε απόφαση στην οποία αναφέρεται ότι η Σύμβαση του Συμβουλίου της Ευρώπης για την πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και της ενδοοικογενειακής βίας προάγει νομικές έννοιες συνδεδεμένες με την έννοια του φύλου οι οποίες είναι ασύμβατες προς τις βασικές αρχές που κατοχυρώνονται στο βουλγαρικό Σύνταγμα. Η εν λόγω απόφαση αποσκοπεί επίσης να κάνει διάκριση μεταξύ του «φύλου» (sex) ως βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες) και του «φύλου» (gender) ως κοινωνικού κατασκευάσματος.

Ως εκ τούτου, λαμβανομένης υπόψη της απόφασης του συνταγματικού της δικαστηρίου, η Βουλγαρία είναι ευγνώμων για τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των εθνικών ανησυχιών που συνδέονται με τη χρήση όρων σχετιζόμενων με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο.

Η Βουλγαρία δεν αντιτίθεται στην έγκριση του συμφώνου για τη μετανάστευση και το άσυλο, αλλά επιθυμεί να τονίσει ότι θα ερμηνεύσουμε την ορολογία σχετικά με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο κατά την έννοια μιας βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες).»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΤΣΕΧΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

«Η Τσεχική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη μεταρρύθμισης των ισχυόντων κανόνων που διέπουν την πολιτική της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο. Διάφορες προκλήσεις και ιδίως οι εξελίξεις μετά την προσφυγική κρίση της περιόδου 2015-2016 κατέδειξαν την τρωτότητα του συστήματός μας, το οποίο δεν είναι πλέον βιώσιμο. Δεδομένου ότι μόνο μια κοινή λύση σε επίπεδο ΕΕ θα μπορούσε να δώσει κατάλληλη απάντηση στα προβλήματα που αντιμετωπίζουν τόσο η ΕΕ όσο και τα κράτη μέλη τόσο από κοινού όσο και μεμονωμένα, εκτιμούμε τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των σημαντικότερων ελλείψεων.

Καθ' όλη τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο, η Τσεχική Δημοκρατία επεδίωξε ιδίως τους στόχους της ενισχυμένης προστασίας των εξωτερικών συνόρων με σκοπό έναν ασφαλέστερο χώρο Σένγκεν, καθώς και μια λειτουργική ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης.

Η Τσεχική Δημοκρατία χαιρετίζει ειδικότερα το γεγονός ότι ο τελικός συμβιβασμός δεν θεσπίζει υποχρέωση μετεγκατάστασης υπηκόων τρίτων χωρών από άλλα κράτη μέλη ή τρίτες χώρες. Ταυτόχρονα, ενώ εκτιμά τις περαιτέρω βελτιώσεις του ισχύοντος καθεστώτος, η Τσεχική Δημοκρατία σημειώνει ότι το αποτέλεσμα των διοργανικών διαπραγματεύσεων δεν συνάδει πλήρως με τη φιλοδοξία της εντολής του Συμβουλίου και ότι η αποτελεσματικότητα ορισμένων μέσων υπονομεύεται από τον πρόσθετο διοικητικό φόρτο για τα κράτη μέλη, ο οποίος προκαλεί πρακτικές δυσκολίες καθώς και αύξηση του κόστους.

Με βάση τα ανωτέρω και σύμφωνα με την προσέγγιση της δέσμης μέτρων, η Τσεχική Δημοκρατία αποφάσισε να απόσχει από την ψηφοφορία επί των νομοθετικών πράξεων του συμφώνου. Ωστόσο, η Τσεχική Δημοκρατία εκτιμά το πνεύμα ενότητας της ΕΕ και θεωρεί το ορόσημο αυτό ως μια νέα ευκαιρία για να επιδιωχθεί περαιτέρω, με ενισχυμένες προσπάθειες, η μεταρρύθμιση της πολιτικής της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο, με ιδιαίτερη έμφαση στην εξωτερική διάσταση και τις καινοτόμες ιδέες στον τομέα αυτό.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΟΥΓΓΑΡΙΑΣ

«Η Ουγγαρία παραμένει απόλυτα πεπεισμένη ότι είναι αναγκαίο να αναπτυχθεί ένα κοινό ευρωπαϊκό σύστημα ασύλου, το οποίο αποσκοπεί στην αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων της αντικανονικής μετανάστευσης, ελαχιστοποιεί και τελικά εξαλείφει τα κίνητρα για αντικανονική μετανάστευση, αποθαρρύνοντας όσους επιθυμούν να καταχραστούν το σύστημα ασύλου από το να εισέλθουν στην Ευρωπαϊκή Ένωση, και προβλέπει τη δυνατότητα εξέτασης των αιτήσεων ασύλου σε τρίτες χώρες με βάση την αρχή της εξωεδαφικότητας. Προκειμένου να επιτευχθούν αυτοί οι στόχοι, πρέπει πρωτίστως να αναγνωρίσουμε ότι οι παγκόσμιες μεταναστευτικές προκλήσεις δεν μπορούν να αντιμετωπιστούν στο έδαφος της Ευρώπης. Επομένως, δεν θα πρέπει να εισάγουμε δυσεπίλυτα προβλήματα, αλλά θα πρέπει να λαμβάνουμε βοήθεια όπου χρειάζεται.

Προκειμένου να καταστεί δυνατή η ανάπτυξη ενός αποτελεσματικού κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου, είναι σημαντικό να επιτευχθεί ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης. Ωστόσο, θεωρούμε ότι η ισορροπία αυτή δεν επιτυγχάνεται με τους προτεινόμενους κανονισμούς. Αυτή η έλλειψη ισορροπίας καταδεικνύεται σαφώς από το γεγονός ότι η Ουγγαρία δεν είναι κράτος μέλος πρώτης γραμμής. Είμαστε, ωστόσο, ένα κράτος μέλος με σημαντικά εξωτερικά σύνορα, το οποίο εξακολουθεί να έχει την ευθύνη για την ανάσχεση της μεταναστευτικής πίεσης στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Επιπλέον αυτής της ευθύνης, ο κανονισμός για τη διαδικασία ασύλου θα υποχρέωνε την Ουγγαρία να εξασφαλίσει πολύ υψηλότερο επίπεδο ικανοτήτων για τη διεκπεραίωση των διαδικασιών στα σύνορα συγκριτικά με άλλα κράτη μέλη, κάτι που δεν είναι ούτε δίκαιο ούτε ρεαλιστικό δεδομένης της γεωγραφικής μας θέσης.

Από το 2015 η Ουγγαρία έχει δεσμευτεί, σύμφωνα με τις υποχρεώσεις της που απορρέουν από το κεκτημένο του Σένγκεν, να προστατεύει τα εξωτερικά σύνορα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, χωρίς τη στήριξη της ΕΕ. Οι προσπάθειές μας θα πρέπει επίσης να αναγνωριστούν ως μορφή αλληλεγγύης. Αντιθέτως, το προτεινόμενο νέο νομικό πλαίσιο δεν θεωρεί ότι οι πόροι που δαπανώνται από τους εθνικούς προϋπολογισμούς για την προστασία των εξωτερικών συνόρων της Ευρωπαϊκής Ένωσης συνιστούν ένδειξη αλληλεγγύης ενώ, από την άλλη πλευρά, επιβάλλει πρόσθετες υποχρεώσεις: αλληλεγγύη προς άλλα κράτη μέλη και ευθύνη να σταματήσει η αντικανονική μετανάστευση.

Τέλος, και σύμφωνα με την επανειλημμένη έκκληση του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου, η Ουγγαρία εμμένει στην ανάγκη να επιτευχθεί συναίνεση για μια αποτελεσματική πολιτική μετανάστευσης και ασύλου χωρίς να δημιουργηθούν νέοι παράγοντες έλξης.

Για τους ανωτέρω λόγους, η Ουγγαρία δεν είναι σε θέση να υποστηρίξει την έκδοση του κανονισμού για τη θέσπιση διαδικασίας επιστροφής στα σύνορα, δεδομένου ότι αποτελεί αναπόσπαστο στοιχείο ενός θεμελιωδώς ελαττωματικού συστήματος.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΠΟΛΩΝΙΑΣ

«1. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας εκτιμά τις προσπάθειες του Συμβουλίου της ΕΕ, του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής όσον αφορά την επίτευξη συμβιβασμού σχετικά με μια ολοκληρωμένη και υπεύθυνη απάντηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την αντιμετώπιση των προκλήσεων που θέτουν οι τρέχουσες διαδικασίες μετανάστευσης. Ταυτόχρονα, τονίζουμε ότι η κυβέρνηση δεν είχε την πραγματική ευκαιρία να συμμετάσχει στις διαπραγματεύσεις σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο.

2. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας επισημαίνει ότι η διαχείριση ορισμένων πτυχών του συστήματος μετανάστευσης και ασύλου μπορεί να βελτιωθεί. Ωστόσο, από την περαιτέρω ανάλυση των νομικών πράξεων στο πλαίσιο του συμφώνου προκύπτει ότι αυτές δεν λαμβάνουν επαρκώς υπόψη την ιδιαίτερη κατάσταση των κρατών μελών που συνορεύουν με τη Λευκορωσία και τη Ρωσία, και τα οποία, ως αποτέλεσμα αυτού του γεγονότος, υφίστανται συνεχείς και έντονες πιέσεις λόγω τεχνητά δημιουργούμενων μεταναστευτικών οδών. Στο πλαίσιο αυτό, αξίζει να σημειωθεί ότι το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο επανειλημμένα, μεταξύ άλλων στα συμπεράσματά του της 14ης και 15ης Δεκεμβρίου 2023, έχει τονίσει τις αρνητικές συνέπειες του φαινομένου της εργαλειοποίησης της μετανάστευσης και έχει καταδικάσει την εργαλειοποίηση των μεταναστών από τρίτες χώρες για πολιτικούς σκοπούς.

3. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας υποστηρίζει ότι το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο δεν διασφαλίζει τη σωστή ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης και θα μπορούσε ενδεχομένως στο μέλλον να προκαλέσει διαφορές μεταξύ των θεσμικών οργάνων της ΕΕ και των κρατών μελών.

4. Με βάση τα ανωτέρω, η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας έχει αποφασίσει να καταηγηθεί όλες τις νομικές πράξεις που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του συμφώνου.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΣΛΟΒΑΚΙΑΣ

«Η Σλοβακική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη για μεταρρύθμιση του κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου. Εκτιμούμε ιδιαίτερα τις προσπάθειες όλων των συμμετεχουσών Προεδριών. Ταυτόχρονα, γνωρίζουμε ότι η επίτευξη αυτού του συμβιβασμού δεν ήταν εύκολη υπόθεση.

Ωστόσο, είναι σημαντικό να μην υποχωρήσουμε από τις θέσεις που κατέχουμε και διατυπώνουμε εδώ και πολύ καιρό.

Εκτιμούμε το γεγονός ότι το σύμφωνο επικεντρώνεται στην αντιμετώπιση των αιτίων της μετανάστευσης στις χώρες καταγωγής, πράγμα που μπορεί να συμβάλει στην άμβλυνση της πίεσης στα εξωτερικά σύνορα της ΕΕ.

Πιστεύουμε ότι προτεραιότητα μιας επιτυχημένης ευρωπαϊκής μεταναστευτικής πολιτικής θα πρέπει να είναι η συνεπής προστασία των εξωτερικών συνόρων της ΕΕ, καθώς και μια αποτελεσματική πολιτική επιστροφής.

Είναι επιθυμητό να ληφθούν όλα τα μέτρα για την πρόληψη της αντικανονικής μετανάστευσης και, ταυτόχρονα, για την παροχή βοήθειας σε όσους χρήζουν διεθνούς προστασίας.

Μολονότι αναγνωρίζουμε ότι η έννοια των υποχρεωτικών ποσοστώςσεων μετεγκατάστασης έχει εγκαταλειφθεί σε μεγάλο βαθμό, δεν είμαστε πεπεισμένοι ότι οι υποβληθείσες προτάσεις επιτυγχάνουν τη σωστή ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης.

Η αλληλεγγύη αποτελεί σημαντική αρχή για τη διαχείριση της μετανάστευσης, αλλά πιστεύουμε ότι η επιλογή της μορφής πρέπει πάντα να εναπόκειται εξ ολοκλήρου στο κράτος μέλος. Δυστυχώς, οι προτάσεις δεν πληρούν την απαίτηση αυτή, δεδομένου ότι οι χρηματοδοτικές συνεισφορές είναι υποχρεωτικές εάν δεν μετεγκατασταθεί ένας ορισμένος αριθμός αιτούντων άσυλο. Ταυτόχρονα, εάν πληρούνται ορισμένες προϋποθέσεις, οι αντισταθμίσεις ευθύνης βάσει του κανονισμού του Δουβλίνου καθίστανται επίσης υποχρεωτικές. Τα στοιχεία αυτά αποτελούν ισχυρούς παράγοντες έλξης και παρέχουν κίνητρα για δευτερογενή μετανάστευση.

Λαμβανομένων υπόψη των ανωτέρω, η Σλοβακική Δημοκρατία καταψηφίζει τις υποβληθείσες προτάσεις στον τομέα της αλληλεγγύης, και συγκεκριμένα τον κανονισμό για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης, καθώς και τον κανονισμό για την αντιμετώπιση καταστάσεων κρίσης και ανωτέρας βίας στον τομέα της μετανάστευσης και του ασύλου.

Λόγω του αλληλένδετου χαρακτήρα όλων των υποβληθεισών προτάσεων, απέχουμε από την ψηφοφορία επί των άλλων προτάσεων.»

Σχετικά με το **Κανονισμός σχετικά με το πλαίσιο για την επανεγκατάσταση**
σημείο «Α» αριθ. 4: *Έκδοση της νομοθετικής πράξης*

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑΣ

«Η Βουλγαρία ευχαριστεί την ισπανική και τη βελγική Προεδρία για τις σκληρές προσπάθειες που κατέβαλαν κατά τις διαπραγματεύσεις με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, οι οποίες οδήγησαν στην ολοκλήρωση της μεταρρύθμισης του ασύλου.

Χαιρετίζουμε την πολιτική συμφωνία που επιτεύχθηκε μεταξύ των συννομοθετών. Το νέο σύστημα ασύλου θα προβλέπει μια συνολική και διαρθρωμένη κοινή ευρωπαϊκή απάντηση και παράλληλα θα εξασφαλίζει ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης. Δεδομένου ότι πρόκειται για κράτος μέλος πρώτης γραμμής το οποίο είναι μόνιμα εκτεθειμένο στον κίνδυνο μεταναστευτικής κρίσης και έχει αναλάβει αυξημένες δεσμεύσεις για τη διασφάλιση της ορθής λειτουργίας του χώρου Σένγκεν, η Βουλγαρία θα βασίζεται, σε πνεύμα αλληλεγγύης, στον δίκαιο επιμερισμό των ευθυνών και στη στήριξη που παρέχουν τα ταμεία της Ένωσης για την εφαρμογή των νέων κανόνων.

Το 2018 το συνταγματικό δικαστήριο της Βουλγαρίας εξέδωσε απόφαση στην οποία αναφέρεται ότι η Σύμβαση του Συμβουλίου της Ευρώπης για την πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και της ενδοοικογενειακής βίας προάγει νομικές έννοιες συνδεδεμένες με την έννοια του φύλου οι οποίες είναι ασύμβατες προς τις βασικές αρχές που κατοχυρώνονται στο βουλγαρικό Σύνταγμα. Η εν λόγω απόφαση αποσκοπεί επίσης να κάνει διάκριση μεταξύ του «φύλου» (sex) ως βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες) και του «φύλου» (gender) ως κοινωνικού κατασκευάσματος.

Ως εκ τούτου, λαμβανομένης υπόψη της απόφασης του συνταγματικού της δικαστηρίου, η Βουλγαρία είναι ευγνώμων για τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των εθνικών ανησυχιών που συνδέονται με τη χρήση όρων σχετιζόμενων με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο.

Η Βουλγαρία δεν αντιτίθεται στην έγκριση του συμφώνου για τη μετανάστευση και το άσυλο, αλλά επιθυμεί να τονίσει ότι θα ερμηνεύσουμε την ορολογία σχετικά με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο κατά την έννοια μιας βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες).»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΤΣΕΧΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

«Η Τσεχική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη μεταρρύθμισης των ισχυόντων κανόνων που διέπουν την πολιτική της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο. Διάφορες προκλήσεις και ιδίως οι εξελίξεις μετά την προσφυγική κρίση της περιόδου 2015-2016 κατέδειξαν την τρωτότητα του συστήματός μας, το οποίο δεν είναι πλέον βιώσιμο. Δεδομένου ότι μόνο μια κοινή λύση σε επίπεδο ΕΕ θα μπορούσε να δώσει κατάλληλη απάντηση στα προβλήματα που αντιμετωπίζουν τόσο η ΕΕ όσο και τα κράτη μέλη τόσο από κοινού όσο και μεμονωμένα, εκτιμούμε τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των σημαντικότερων ελλείψεων.

Καθ' όλη τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο, η Τσεχική Δημοκρατία επεδίωξε ιδίως τους στόχους της ενισχυμένης προστασίας των εξωτερικών συνόρων με σκοπό έναν ασφαλέστερο χώρο Σένγκεν, καθώς και μια λειτουργική ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης.

Η Τσεχική Δημοκρατία χαιρετίζει ειδικότερα το γεγονός ότι ο τελικός συμβιβασμός δεν θεσπίζει υποχρέωση μετεγκατάστασης υπηκόων τρίτων χωρών από άλλα κράτη μέλη ή τρίτες χώρες. Ταυτόχρονα, ενώ εκτιμά τις περαιτέρω βελτιώσεις του ισχύοντος καθεστώτος, η Τσεχική Δημοκρατία σημειώνει ότι το αποτέλεσμα των διοργανικών διαπραγματεύσεων δεν συνάδει πλήρως με τη φιλοδοξία της εντολής του Συμβουλίου και ότι η αποτελεσματικότητα ορισμένων μέσων υπονομεύεται από τον πρόσθετο διοικητικό φόρτο για τα κράτη μέλη, ο οποίος προκαλεί πρακτικές δυσκολίες καθώς και αύξηση του κόστους.

Με βάση τα ανωτέρω και σύμφωνα με την προσέγγιση της δέσμης μέτρων, η Τσεχική Δημοκρατία αποφάσισε να απόσχει από την ψηφοφορία επί των νομοθετικών πράξεων του συμφώνου. Ωστόσο, η Τσεχική Δημοκρατία εκτιμά το πνεύμα ενότητας της ΕΕ και θεωρεί το ορόσημο αυτό ως μια νέα ευκαιρία για να επιδιωχθεί περαιτέρω, με ενισχυμένες προσπάθειες, η μεταρρύθμιση της πολιτικής της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο, με ιδιαίτερη έμφαση στην εξωτερική διάσταση και τις καινοτόμες ιδέες στον τομέα αυτό.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΟΥΓΓΑΡΙΑΣ

«Η Ουγγαρία παραμένει απόλυτα πεπεισμένη ότι είναι αναγκαίο να αναπτυχθεί ένα κοινό ευρωπαϊκό σύστημα ασύλου, το οποίο αποσκοπεί στην αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων της αντικανονικής μετανάστευσης, ελαχιστοποιεί και τελικά εξαλείφει τα κίνητρα για αντικανονική μετανάστευση, αποθαρρύνοντας όσους επιθυμούν να καταχραστούν το σύστημα ασύλου από το να εισέλθουν στην Ευρωπαϊκή Ένωση, και προβλέπει τη δυνατότητα εξέτασης των αιτήσεων ασύλου σε τρίτες χώρες με βάση την αρχή της εξωεδαφικότητας. Προκειμένου να επιτευχθούν αυτοί οι στόχοι, πρέπει πρωτίστως να αναγνωρίσουμε ότι οι παγκόσμιες μεταναστευτικές προκλήσεις δεν μπορούν να αντιμετωπιστούν στο έδαφος της Ευρώπης. Επομένως, δεν θα πρέπει να εισάγουμε δυσεπίλυτα προβλήματα, αλλά θα πρέπει να λαμβάνουμε βοήθεια όπου χρειάζεται.

Προκειμένου να καταστεί δυνατή η ανάπτυξη ενός αποτελεσματικού κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου, είναι σημαντικό να επιτευχθεί ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης. Ωστόσο, θεωρούμε ότι η ισορροπία αυτή δεν επιτυγχάνεται με τις προτεινόμενες νομοθετικές πράξεις.

Επιπλέον, η Ουγγαρία αναγνωρίζει και προάγει την ισότητα μεταξύ ανδρών και γυναικών σύμφωνα με τον Θεμελιώδη Νόμο της Ουγγαρίας και το πρωτογενές δίκαιο, τις αρχές και τις αξίες της Ευρωπαϊκής Ένωσης, καθώς και τις δεσμεύσεις και τις αρχές που απορρέουν από το διεθνές δίκαιο. Η ισότητα μεταξύ γυναικών και ανδρών κατοχυρώνεται στις Συνθήκες της Ευρωπαϊκής Ένωσης ως θεμελιώδης αξία. Σύμφωνα με τα ανωτέρω και με την εθνική της νομοθεσία, η Ουγγαρία ερμηνεύει την έννοια του “φύλου” (gender στα αγγλικά) ως αναφορά στο “βιολογικό φύλο” (sex στα αγγλικά) στις σχετικές νομικές πράξεις.

Τέλος, και σύμφωνα με την επανειλημμένη έκκληση του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου, η Ουγγαρία εμμένει στην ανάγκη να επιτευχθεί συναίνεση για μια αποτελεσματική πολιτική μετανάστευσης και ασύλου χωρίς να δημιουργηθούν νέοι παράγοντες έλξης.

Για τους ανωτέρω λόγους, η Ουγγαρία δεν είναι σε θέση να υποστηρίξει την έκδοση του κανονισμού για τη θέσπιση πλαισίου της Ένωσης για την επανεγκατάσταση, δεδομένου ότι αποτελεί αναπόσπαστο στοιχείο ενός θεμελιωδώς ελαττωματικού συστήματος.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΠΟΛΩΝΙΑΣ

«1. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας εκτιμά τις προσπάθειες του Συμβουλίου της ΕΕ, του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής όσον αφορά την επίτευξη συμβιβασμού σχετικά με μια ολοκληρωμένη και υπεύθυνη απάντηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την αντιμετώπιση των προκλήσεων που θέτουν οι τρέχουσες διαδικασίες μετανάστευσης. Ταυτόχρονα, τονίζουμε ότι η κυβέρνηση δεν είχε την πραγματική ευκαιρία να συμμετάσχει στις διαπραγματεύσεις σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο.

2. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας επισημαίνει ότι η διαχείριση ορισμένων πτυχών του συστήματος μετανάστευσης και ασύλου μπορεί να βελτιωθεί. Ωστόσο, από την περαιτέρω ανάλυση των νομικών πράξεων στο πλαίσιο του συμφώνου προκύπτει ότι αυτές δεν λαμβάνουν επαρκώς υπόψη την ιδιαίτερη κατάσταση των κρατών μελών που συνορεύουν με τη Λευκορωσία και τη Ρωσία, και τα οποία, ως αποτέλεσμα αυτού του γεγονότος, υφίστανται συνεχείς και έντονες πιέσεις λόγω τεχνητά δημιουργούμενων μεταναστευτικών οδών. Στο πλαίσιο αυτό, αξίζει να σημειωθεί ότι το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο επανειλημμένα, μεταξύ άλλων στα συμπεράσματά του της 14ης και 15ης Δεκεμβρίου 2023, έχει τονίσει τις αρνητικές συνέπειες του φαινομένου της εργαλειοποίησης της μετανάστευσης και έχει καταδικάσει την εργαλειοποίηση των μεταναστών από τρίτες χώρες για πολιτικούς σκοπούς.

3. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας υποστηρίζει ότι το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο δεν διασφαλίζει τη σωστή ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης και θα μπορούσε ενδεχομένως στο μέλλον να προκαλέσει διαφορές μεταξύ των θεσμικών οργάνων της ΕΕ και των κρατών μελών.

4. Με βάση τα ανωτέρω, η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας έχει αποφασίσει να καταηγηφίσει όλες τις νομικές πράξεις που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του συμφώνου.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΣΛΟΒΑΚΙΑΣ

«Η Σλοβακική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη για μεταρρύθμιση του κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου. Εκτιμούμε ιδιαίτερα τις προσπάθειες όλων των συμμετεχουσών Προεδριών. Ταυτόχρονα, γνωρίζουμε ότι η επίτευξη αυτού του συμβιβασμού δεν ήταν εύκολη υπόθεση.

Ωστόσο, είναι σημαντικό να μην υποχωρήσουμε από τις θέσεις που κατέχουμε και διατυπώνουμε εδώ και πολύ καιρό.

Εκτιμούμε το γεγονός ότι το σύμφωνο επικεντρώνεται στην αντιμετώπιση των αιτίων της μετανάστευσης στις χώρες καταγωγής, πράγμα που μπορεί να συμβάλει στην άμβλυνση της πίεσης στα εξωτερικά σύνορα της ΕΕ. Πιστεύουμε ότι προτεραιότητα μιας επιτυχημένης ευρωπαϊκής μεταναστευτικής πολιτικής θα πρέπει να είναι η συνεπής προστασία των εξωτερικών συνόρων της ΕΕ, καθώς και μια αποτελεσματική πολιτική επιστροφής.

Είναι επιθυμητό να ληφθούν όλα τα μέτρα για την πρόληψη της αντικανονικής μετανάστευσης και, ταυτόχρονα, για την παροχή βοήθειας σε όσους χρήζουν διεθνούς προστασίας.

Μολονότι αναγνωρίζουμε ότι η έννοια των υποχρεωτικών ποσοστώσεων μετεγκατάστασης έχει εγκαταλειφθεί σε μεγάλο βαθμό, δεν είμαστε πεπεισμένοι ότι οι υποβληθείσες προτάσεις επιτυγχάνουν τη σωστή ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης.

Η αλληλεγγύη αποτελεί σημαντική αρχή για τη διαχείριση της μετανάστευσης, αλλά πιστεύουμε ότι η επιλογή της μορφής πρέπει πάντα να εναπόκειται εξ ολοκλήρου στο κράτος μέλος. Δυστυχώς, οι προτάσεις δεν πληρούν την απαίτηση αυτή, δεδομένου ότι οι χρηματοδοτικές συνεισφορές είναι υποχρεωτικές εάν δεν μετεγκατασταθεί ένας ορισμένος αριθμός αιτούντων άσυλο. Ταυτόχρονα, εάν πληρούνται ορισμένες προϋποθέσεις, οι αντισταθμίσεις ευθύνης βάσει του κανονισμού του Δουβλίνου καθίστανται επίσης υποχρεωτικές. Τα στοιχεία αυτά αποτελούν ισχυρούς παράγοντες έλξης και παρέχουν κίνητρα για δευτερογενή μετανάστευση.

Λαμβανομένων υπόψη των ανωτέρω, η Σλοβακική Δημοκρατία καταψηφίζει τις υποβληθείσες προτάσεις στον τομέα της αλληλεγγύης, και συγκεκριμένα τον κανονισμό για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης, καθώς και τον κανονισμό για την αντιμετώπιση καταστάσεων κρίσης και ανωτέρας βίας στον τομέα της μετανάστευσης και του ασύλου.

Λόγω του αλληλένδετου χαρακτήρα όλων των υποβληθεισών προτάσεων, απέχουμε από την ψηφοφορία επί των άλλων προτάσεων.»

Σχετικά με το
σημείο «Α» αριθ. 5:

Κανονισμός για τις καταστάσεις κρίσης στον τομέα της μετανάστευσης και του ασύλου
Έκδοση της νομοθετικής πράξης

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑΣ

«Η Βουλγαρία ευχαριστεί την ισπανική και τη βελγική Προεδρία για τις σκληρές προσπάθειες που κατέβαλαν κατά τις διαπραγματεύσεις με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, οι οποίες οδήγησαν στην ολοκλήρωση της μεταρρύθμισης του ασύλου.

Χαιρετίζουμε την πολιτική συμφωνία που επιτεύχθηκε μεταξύ των συννομοθετών. Το νέο σύστημα ασύλου θα προβλέπει μια συνολική και διαρθρωμένη κοινή ευρωπαϊκή απάντηση και παράλληλα θα εξασφαλίζει ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης. Δεδομένου ότι πρόκειται για κράτος μέλος πρώτης γραμμής το οποίο είναι μόνιμα εκτεθειμένο στον κίνδυνο μεταναστευτικής κρίσης και έχει αναλάβει αυξημένες δεσμεύσεις για τη διασφάλιση της ορθής λειτουργίας του χώρου Σένγκεν, η Βουλγαρία θα βασίζεται, σε πνεύμα αλληλεγγύης, στον δίκαιο επιμερισμό των ευθυνών και στη στήριξη που παρέχουν τα ταμεία της Ένωσης για την εφαρμογή των νέων κανόνων.

Το 2018 το συνταγματικό δικαστήριο της Βουλγαρίας εξέδωσε απόφαση στην οποία αναφέρεται ότι η Σύμβαση του Συμβουλίου της Ευρώπης για την πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και της ενδοοικογενειακής βίας προάγει νομικές έννοιες συνδεδεμένες με την έννοια του φύλου οι οποίες είναι ασύμβατες προς τις βασικές αρχές που κατοχυρώνονται στο βουλγαρικό Σύνταγμα. Η εν λόγω απόφαση αποσκοπεί επίσης να κάνει διάκριση μεταξύ του «φύλου» (sex) ως βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες) και του «φύλου» (gender) ως κοινωνικού κατασκευάσματος.

Ως εκ τούτου, λαμβανομένης υπόψη της απόφασης του συνταγματικού της δικαστηρίου, η Βουλγαρία είναι ευγνώμων για τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των εθνικών ανησυχιών που συνδέονται με τη χρήση όρων σχετιζόμενων με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο.

Η Βουλγαρία δεν αντιτίθεται στην έγκριση του συμφώνου για τη μετανάστευση και το άσυλο, αλλά επιθυμεί να τονίσει ότι θα ερμηνεύσουμε την ορολογία σχετικά με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο κατά την έννοια μιας βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες).»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΤΣΕΧΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

«Η Τσεχική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη μεταρρύθμισης των ισχυόντων κανόνων που διέπουν την πολιτική της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο. Διάφορες προκλήσεις και ιδίως οι εξελίξεις μετά την προσφυγική κρίση της περιόδου 2015-2016 κατέδειξαν την τρωτότητα του συστήματός μας, το οποίο δεν είναι πλέον βιώσιμο. Δεδομένου ότι μόνο μια κοινή λύση σε επίπεδο ΕΕ θα μπορούσε να δώσει κατάλληλη απάντηση στα προβλήματα που αντιμετωπίζουν τόσο η ΕΕ όσο και τα κράτη μέλη τόσο από κοινού όσο και μεμονωμένα, εκτιμούμε τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των σημαντικότερων ελλείψεων.

Καθ' όλη τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο, η Τσεχική Δημοκρατία επεδίωξε ιδίως τους στόχους της ενισχυμένης προστασίας των εξωτερικών συνόρων με σκοπό έναν ασφαλέστερο χώρο Σένγκεν, καθώς και μια λειτουργική ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης.

Η Τσεχική Δημοκρατία χαιρετίζει ειδικότερα το γεγονός ότι ο τελικός συμβιβασμός δεν θεσπίζει υποχρέωση μετεγκατάστασης υπηκόων τρίτων χωρών από άλλα κράτη μέλη ή τρίτες χώρες. Ταυτόχρονα, ενώ εκτιμά τις περαιτέρω βελτιώσεις του ισχύοντος καθεστώτος, η Τσεχική Δημοκρατία σημειώνει ότι το αποτέλεσμα των διοργανικών διαπραγματεύσεων δεν συνάδει πλήρως με τη φιλοδοξία της εντολής του Συμβουλίου και ότι η αποτελεσματικότητα ορισμένων μέσων υπονομεύεται από τον πρόσθετο διοικητικό φόρτο για τα κράτη μέλη, ο οποίος προκαλεί πρακτικές δυσκολίες καθώς και αύξηση του κόστους.

Με βάση τα ανωτέρω και σύμφωνα με την προσέγγιση της δέσμης μέτρων, η Τσεχική Δημοκρατία αποφάσισε να απόσχει από την ψηφοφορία επί των νομοθετικών πράξεων του συμφώνου. Ωστόσο, η Τσεχική Δημοκρατία εκτιμά το πνεύμα ενότητας της ΕΕ και θεωρεί το ορόσημο αυτό ως μια νέα ευκαιρία για να επιδιωχθεί περαιτέρω, με ενισχυμένες προσπάθειες, η μεταρρύθμιση της πολιτικής της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο, με ιδιαίτερη έμφαση στην εξωτερική διάσταση και τις καινοτόμες ιδέες στον τομέα αυτό.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΛΙΘΟΥΑΝΙΑΣ

«Η Λιθουανία εκφράζει ικανοποίηση για τον συμβιβασμό που επιτεύχθηκε σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο που θα συμβάλει στην αποτελεσματικότερη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης στην ΕΕ. Η Λιθουανία τονίζει επίσης ότι είναι σημαντικό να εξασφαλιστούν σταθερά και αποτελεσματικά μέτρα αντίδρασης της ΕΕ στην εργαλειοποίηση των μεταναστών από εχθρικά καθεστάτα στα εξωτερικά μας σύνορα.

Ωστόσο, πιστεύουμε ότι τα μέτρα αντιμετώπισης που θεσπίζονται στον κανονισμό για την αντιμετώπιση καταστάσεων κρίσης θα μπορούσαν να ήταν ακόμη πιο φιλόδοξα και αποφασιστικά. Στο πλαίσιο αυτό, εκφράζουμε τη λύπη μας για το γεγονός ότι ορισμένες πτυχές της εντολής του Συμβουλίου επί του κανονισμού για την αντιμετώπιση καταστάσεων κρίσης, ιδίως οι διατάξεις που θεσπίζουν μέγιστη διάρκεια της διαδικασίας στα σύνορα σε περιπτώσεις εργαλειοποίησης, δεν έχουν διατηρηθεί.

Επιδεικνύοντας πνεύμα συμβιβασμού, η Λιθουανία αποφάσισε να ψηφίσει υπέρ του κανονισμού για την αντιμετώπιση καταστάσεων κρίσης, αλλά καλούμε την ΕΕ να συνεχίσει να παρακολουθεί το φαινόμενο της εργαλειοποίησης και να αναπτύσσει περαιτέρω λύσεις για την αποτροπή και την ακόμη πιο αποτελεσματική αντιμετώπισή του.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΟΥΓΓΑΡΙΑΣ

«Η Ουγγαρία παραμένει απόλυτα πεπεισμένη ότι είναι αναγκαίο να αναπτυχθεί ένα κοινό ευρωπαϊκό σύστημα ασύλου, το οποίο αποσκοπεί στην αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων της αντικανονικής μετανάστευσης, ελαχιστοποιεί και τελικά εξαλείφει τα κίνητρα για αντικανονική μετανάστευση, αποθαρρύνοντας όσους επιθυμούν να καταχραστούν το σύστημα ασύλου από το να εισέλθουν στην Ευρωπαϊκή Ένωση, και προβλέπει τη δυνατότητα εξέτασης των αιτήσεων ασύλου σε τρίτες χώρες με βάση την αρχή της εξωεδαφικότητας. Προκειμένου να επιτευχθούν αυτοί οι στόχοι, πρέπει πρωτίστως να αναγνωρίσουμε ότι οι παγκόσμιες μεταναστευτικές προκλήσεις δεν μπορούν να αντιμετωπιστούν στο έδαφος της Ευρώπης. Επομένως, δεν θα πρέπει να εισάγουμε δυσεπίλυτα προβλήματα, αλλά θα πρέπει να λαμβάνουμε βοήθεια όπου χρειάζεται.

Προκειμένου να καταστεί δυνατή η ανάπτυξη ενός αποτελεσματικού κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου, είναι σημαντικό να επιτευχθεί ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης. Ωστόσο, θεωρούμε ότι η ισορροπία αυτή δεν επιτυγχάνεται με τις προτεινόμενες νομοθετικές πράξεις. Αυτή η έλλειψη ισορροπίας καταδεικνύεται σαφώς από το γεγονός ότι η Ουγγαρία δεν είναι κράτος μέλος πρώτης γραμμής. Είμαστε, ωστόσο, ένα κράτος μέλος με σημαντικά εξωτερικά σύνορα, το οποίο εξακολουθεί να έχει την ευθύνη για την ανάσχεση της μεταναστευτικής πίεσης στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Επιπλέον αυτής της ευθύνης, ο κανονισμός για τη διαδικασία ασύλου θα υποχρέωνε την Ουγγαρία να εξασφαλίσει πολύ υψηλότερο επίπεδο ικανοτήτων για τη διεκπεραίωση των διαδικασιών στα σύνορα συγκριτικά με άλλα κράτη μέλη, κάτι που δεν είναι ούτε δίκαιο ούτε ρεαλιστικό δεδομένης της γεωγραφικής μας θέσης.

Από το 2015 η Ουγγαρία έχει δεσμευτεί, σύμφωνα με τις υποχρεώσεις της που απορρέουν από το κεκτημένο του Σένγκεν, να προστατεύει τα εξωτερικά σύνορα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, χωρίς τη στήριξη της ΕΕ. Οι προσπάθειές μας θα πρέπει επίσης να αναγνωριστούν ως μορφή αλληλεγγύης. Αντιθέτως, το προτεινόμενο νέο νομικό πλαίσιο δεν θεωρεί ότι οι πόροι που δαπανώνται από τους εθνικούς προϋπολογισμούς για την προστασία των εξωτερικών συνόρων της Ευρωπαϊκής Ένωσης συνιστούν ένδειξη αλληλεγγύης ενώ, από την άλλη πλευρά, επιβάλλει πρόσθετες υποχρεώσεις: αλληλεγγύη προς άλλα κράτη μέλη και ευθύνη να σταματήσει η αντικανονική μετανάστευση.

Σύμφωνα με τη σταθερή θέση μας, η Ουγγαρία δεν μπορεί να υποστηρίξει τη θέσπιση ενός μηχανισμού αλληλεγγύης που βασίζεται στην υποχρεωτική κατανομή των μεταναστών και, ως εκ τούτου, δεν συμφωνεί με τη θέσπιση απαίτησης αντισταθμίσεων ως υποχρεωτικού στοιχείου του πλαισίου αλληλεγγύης. Οι αποφάσεις του Συμβουλίου που εκδόθηκαν το 2015 έχουν ήδη αποδείξει ότι ένας μηχανισμός αλληλεγγύης που βασίζεται στην υποχρεωτική κατανομή των μεταναστών δεν θα ελαφρύνει την επιβάρυνση των συστημάτων ασύλου μας, αντιθέτως, αυξάνει τον αριθμό των αφίξεων.

Η Ουγγαρία είναι πεπεισμένη ότι η συμβιβαστική πρόταση σχετικά με τον κανονισμό για την αντιμετώπιση καταστάσεων κρίσης δεν θα αποτελέσει βιώσιμη λύση για την αντιμετώπιση μεταναστευτικής κρίσης ή εργαλειοποίησης, μεταξύ άλλων καθώς αποσκοπεί στην επίλυση των καταστάσεων κρίσης πρωτίστως μέσω αλληλεγγύης και επιτρέπει τόσο στην πράξη όσο και νομικά την υποχρεωτική μετεγκατάσταση, ενώ αυτό θα οδηγούσε μόνο σε εκθετική αύξηση των μεταναστευτικών ροών, η οποία, κατά συνέπεια, θα εμβαθύνει τις κρίσεις και θα αυξήσει τις ανάγκες αλληλεγγύης.

Επιπλέον, η Ουγγαρία αναγνωρίζει και προάγει την ισότητα μεταξύ ανδρών και γυναικών σύμφωνα με τον Θεμελιώδη Νόμο της Ουγγαρίας και το πρωτογενές δίκαιο, τις αρχές και τις αξίες της Ευρωπαϊκής Ένωσης, καθώς και τις δεσμεύσεις και τις αρχές που απορρέουν από το διεθνές δίκαιο. Η ισότητα μεταξύ γυναικών και ανδρών κατοχυρώνεται στις Συνθήκες της Ευρωπαϊκής Ένωσης ως θεμελιώδης αξία. Σύμφωνα με τα ανωτέρω και με την εθνική της νομοθεσία, η Ουγγαρία ερμηνεύει την έννοια του “φύλου” (gender στα αγγλικά) ως αναφορά στο “βιολογικό φύλο” (sex στα αγγλικά) στις σχετικές νομικές πράξεις.

Τέλος, και σύμφωνα με την επανειλημμένη έκκληση του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου, η Ουγγαρία εμμένει στην ανάγκη να επιτευχθεί συναίνεση για μια αποτελεσματική πολιτική μετανάστευσης και ασύλου χωρίς να δημιουργηθούν νέοι παράγοντες έλξης.

Για τους ανωτέρω λόγους, η Ουγγαρία δεν είναι σε θέση να υποστηρίξει την έκδοση του κανονισμού για την αντιμετώπιση καταστάσεων κρίσης και ανωτέρας βίας στον τομέα της μετανάστευσης και του ασύλου (κανονισμός για την αντιμετώπιση καταστάσεων κρίσης), δεδομένου ότι αποτελεί αναπόσπαστο στοιχείο ενός θεμελιωδώς ελαττωματικού συστήματος.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΠΟΛΩΝΙΑΣ

«1. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας εκτιμά τις προσπάθειες του Συμβουλίου της ΕΕ, του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής όσον αφορά την επίτευξη συμβιβασμού σχετικά με μια ολοκληρωμένη και υπεύθυνη απάντηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την αντιμετώπιση των προκλήσεων που θέτουν οι τρέχουσες διαδικασίες μετανάστευσης. Ταυτόχρονα, τονίζουμε ότι η κυβέρνηση δεν είχε την πραγματική ευκαιρία να συμμετάσχει στις διαπραγματεύσεις σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο.

2. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας επισημαίνει ότι η διαχείριση ορισμένων πτυχών του συστήματος μετανάστευσης και ασύλου μπορεί να βελτιωθεί. Ωστόσο, από την περαιτέρω ανάλυση των νομικών πράξεων στο πλαίσιο του συμφώνου προκύπτει ότι αυτές δεν λαμβάνουν επαρκώς υπόψη την ιδιαίτερη κατάσταση των κρατών μελών που συνορεύουν με τη Λευκορωσία και τη Ρωσία, και τα οποία, ως αποτέλεσμα αυτού του γεγονότος, υφίστανται συνεχείς και έντονες πιέσεις λόγω τεχνητά δημιουργούμενων μεταναστευτικών οδών. Στο πλαίσιο αυτό, αξίζει να σημειωθεί ότι το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο επανειλημμένα, μεταξύ άλλων στα συμπεράσματά του της 14ης και 15ης Δεκεμβρίου 2023, έχει τονίσει τις αρνητικές συνέπειες του φαινομένου της εργαλειοποίησης της μετανάστευσης και έχει καταδικάσει την εργαλειοποίηση των μεταναστών από τρίτες χώρες για πολιτικούς σκοπούς.

3. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας υποστηρίζει ότι το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο δεν διασφαλίζει τη σωστή ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης και θα μπορούσε ενδεχομένως στο μέλλον να προκαλέσει διαφορές μεταξύ των θεσμικών οργάνων της ΕΕ και των κρατών μελών.

4. Με βάση τα ανωτέρω, η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας έχει αποφασίσει να καταινηφίσει όλες τις νομικές πράξεις που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του συμφώνου.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΣΛΟΒΑΚΙΑΣ

«Η Σλοβακική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη για μεταρρύθμιση του κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου. Εκτιμούμε ιδιαίτερα τις προσπάθειες όλων των συμμετεχουσών Προεδριών. Ταυτόχρονα, γνωρίζουμε ότι η επίτευξη αυτού του συμβιβασμού δεν ήταν εύκολη υπόθεση.

Ωστόσο, είναι σημαντικό να μην υποχωρήσουμε από τις θέσεις που κατέχουμε και διατυπώνουμε εδώ και πολύ καιρό.

Εκτιμούμε το γεγονός ότι το σύμφωνο επικεντρώνεται στην αντιμετώπιση των αιτίων της μετανάστευσης στις χώρες καταγωγής, πράγμα που μπορεί να συμβάλει στην άμβλυνση της πίεσης στα εξωτερικά σύνορα της ΕΕ.

Πιστεύουμε ότι προτεραιότητα μιας επιτυχημένης ευρωπαϊκής μεταναστευτικής πολιτικής θα πρέπει να είναι η συνεπής προστασία των εξωτερικών συνόρων της ΕΕ, καθώς και μια αποτελεσματική πολιτική επιστροφής.

Είναι επιθυμητό να ληφθούν όλα τα μέτρα για την πρόληψη της αντικανονικής μετανάστευσης και, ταυτόχρονα, για την παροχή βοήθειας σε όσους χρήζουν διεθνούς προστασίας.

Μολονότι αναγνωρίζουμε ότι η έννοια των υποχρεωτικών ποσοστώσεων μετεγκατάστασης έχει εγκαταλειφθεί σε μεγάλο βαθμό, δεν είμαστε πεπεισμένοι ότι οι υποβληθείσες προτάσεις επιτυγχάνουν τη σωστή ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης.

Η αλληλεγγύη αποτελεί σημαντική αρχή για τη διαχείριση της μετανάστευσης, αλλά πιστεύουμε ότι η επιλογή της μορφής πρέπει πάντα να εναπόκειται εξ ολοκλήρου στο κράτος μέλος. Δυστυχώς, οι προτάσεις δεν πληρούν την απαίτηση αυτή, δεδομένου ότι οι χρηματοδοτικές συνεισφορές είναι υποχρεωτικές εάν δεν μετεγκατασταθεί ένας ορισμένος αριθμός αιτούντων άσυλο. Ταυτόχρονα, εάν πληρούνται ορισμένες προϋποθέσεις, οι αντισταθμίσεις ευθύνης βάσει του κανονισμού του Δουβλίνου καθίστανται επίσης υποχρεωτικές. Τα στοιχεία αυτά αποτελούν ισχυρούς παράγοντες έλξης και παρέχουν κίνητρα για δευτερογενή μετανάστευση.

Λαμβανομένων υπόψη των ανωτέρω, η Σλοβακική Δημοκρατία καταψηφίζει τις υποβληθείσες προτάσεις στον τομέα της αλληλεγγύης, και συγκεκριμένα τον κανονισμό για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης, καθώς και τον κανονισμό για την αντιμετώπιση καταστάσεων κρίσης και ανωτέρας βίας στον τομέα της μετανάστευσης και του ασύλου.

Λόγω του αλληλένδετου χαρακτήρα όλων των υποβληθεισών προτάσεων, απέχουμε από την ψηφοφορία επί των άλλων προτάσεων.»

Σχετικά με το **Κανονισμός για τον έλεγχο διαλογής στα σύνορα**
σημείο «Α» αριθ. 6: *Έκδοση της νομοθετικής πράξης*

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑΣ

«Η Βουλγαρία ευχαριστεί την ισπανική και τη βελγική Προεδρία για τις σκληρές προσπάθειες που κατέβαλαν κατά τις διαπραγματεύσεις με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, οι οποίες οδήγησαν στην ολοκλήρωση της μεταρρύθμισης του ασύλου.

Χαιρετίζουμε την πολιτική συμφωνία που επιτεύχθηκε μεταξύ των συννομοθετών. Το νέο σύστημα ασύλου θα προβλέπει μια συνολική και διαρθρωμένη κοινή ευρωπαϊκή απάντηση και παράλληλα θα εξασφαλίζει ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης. Δεδομένου ότι πρόκειται για κράτος μέλος πρώτης γραμμής το οποίο είναι μόνιμα εκτεθειμένο στον κίνδυνο μεταναστευτικής κρίσης και έχει αναλάβει αυξημένες δεσμεύσεις για τη διασφάλιση της ορθής λειτουργίας του χώρου Σένγκεν, η Βουλγαρία θα βασίζεται, σε πνεύμα αλληλεγγύης, στον δίκαιο επιμερισμό των ευθυνών και στη στήριξη που παρέχουν τα ταμεία της Ένωσης για την εφαρμογή των νέων κανόνων.

Το 2018 το συνταγματικό δικαστήριο της Βουλγαρίας εξέδωσε απόφαση στην οποία αναφέρεται ότι η Σύμβαση του Συμβουλίου της Ευρώπης για την πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και της ενδοοικογενειακής βίας προάγει νομικές έννοιες συνδεδεμένες με την έννοια του φύλου οι οποίες είναι ασύμβατες προς τις βασικές αρχές που κατοχυρώνονται στο βουλγαρικό Σύνταγμα. Η εν λόγω απόφαση αποσκοπεί επίσης να κάνει διάκριση μεταξύ του «φύλου» (sex) ως βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες) και του «φύλου» (gender) ως κοινωνικού κατασκευάσματος.

Ως εκ τούτου, λαμβανομένης υπόψη της απόφασης του συνταγματικού της δικαστηρίου, η Βουλγαρία είναι ευγνώμων για τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των εθνικών ανησυχιών που συνδέονται με τη χρήση όρων σχετιζόμενων με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο.

Η Βουλγαρία δεν αντιτίθεται στην έγκριση του συμφώνου για τη μετανάστευση και το άσυλο, αλλά επιθυμεί να τονίσει ότι θα ερμηνεύσουμε την ορολογία σχετικά με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο κατά την έννοια μιας βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες).»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΤΣΕΧΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

«Η Τσεχική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη μεταρρύθμισης των ισχυόντων κανόνων που διέπουν την πολιτική της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο. Διάφορες προκλήσεις και ιδίως οι εξελίξεις μετά την προσφυγική κρίση της περιόδου 2015-2016 κατέδειξαν την τρωτότητα του συστήματός μας, το οποίο δεν είναι πλέον βιώσιμο. Δεδομένου ότι μόνο μια κοινή λύση σε επίπεδο ΕΕ θα μπορούσε να δώσει κατάλληλη απάντηση στα προβλήματα που αντιμετωπίζουν τόσο η ΕΕ όσο και τα κράτη μέλη τόσο από κοινού όσο και μεμονωμένα, εκτιμούμε τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των σημαντικότερων ελλείψεων.

Καθ' όλη τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο, η Τσεχική Δημοκρατία επεδίωξε ιδίως τους στόχους της ενισχυμένης προστασίας των εξωτερικών συνόρων με σκοπό έναν ασφαλέστερο χώρο Σένγκεν, καθώς και μια λειτουργική ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης.

Η Τσεχική Δημοκρατία χαιρετίζει ειδικότερα το γεγονός ότι ο τελικός συμβιβασμός δεν θεσπίζει υποχρέωση μετεγκατάστασης υπηκόων τρίτων χωρών από άλλα κράτη μέλη ή τρίτες χώρες. Ταυτόχρονα, ενώ εκτιμά τις περαιτέρω βελτιώσεις του ισχύοντος καθεστώτος, η Τσεχική Δημοκρατία σημειώνει ότι το αποτέλεσμα των διοργανικών διαπραγματεύσεων δεν συνάδει πλήρως με τη φιλοδοξία της εντολής του Συμβουλίου και ότι η αποτελεσματικότητα ορισμένων μέσων υπονομεύεται από τον πρόσθετο διοικητικό φόρτο για τα κράτη μέλη, ο οποίος προκαλεί πρακτικές δυσκολίες καθώς και αύξηση του κόστους.

Με βάση τα ανωτέρω και σύμφωνα με την προσέγγιση της δέσμης μέτρων, η Τσεχική Δημοκρατία αποφάσισε να απόσχει από την ψηφοφορία επί των νομοθετικών πράξεων του συμφώνου. Ωστόσο, η Τσεχική Δημοκρατία εκτιμά το πνεύμα ενότητας της ΕΕ και θεωρεί το ορόσημο αυτό ως μια νέα ευκαιρία για να επιδιωχθεί περαιτέρω, με ενισχυμένες προσπάθειες, η μεταρρύθμιση της πολιτικής της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο, με ιδιαίτερη έμφαση στην εξωτερική διάσταση και τις καινοτόμες ιδέες στον τομέα αυτό.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΟΥΓΓΑΡΙΑΣ

«Η Ουγγαρία παραμένει απόλυτα πεπεισμένη ότι είναι αναγκαίο να αναπτυχθεί ένα κοινό ευρωπαϊκό σύστημα ασύλου, το οποίο αποσκοπεί στην αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων της αντικανονικής μετανάστευσης, ελαχιστοποιεί και τελικά εξαλείφει τα κίνητρα για αντικανονική μετανάστευση, αποθαρρύνοντας όσους επιθυμούν να καταχραστούν το σύστημα ασύλου από το να εισέλθουν στην Ευρωπαϊκή Ένωση, και προβλέπει τη δυνατότητα εξέτασης των αιτήσεων ασύλου σε τρίτες χώρες με βάση την αρχή της εξωεδαφικότητας. Προκειμένου να επιτευχθούν αυτοί οι στόχοι, πρέπει πρωτίστως να αναγνωρίσουμε ότι οι παγκόσμιες μεταναστευτικές προκλήσεις δεν μπορούν να αντιμετωπιστούν στο έδαφος της Ευρώπης. Επομένως, δεν θα πρέπει να εισάγουμε δυσεπίλυτα προβλήματα, αλλά θα πρέπει να λαμβάνουμε βοήθεια όπου χρειάζεται.

Προκειμένου να καταστεί δυνατή η ανάπτυξη ενός αποτελεσματικού κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου, είναι σημαντικό να επιτευχθεί ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης. Ωστόσο, θεωρούμε ότι η ισορροπία αυτή δεν επιτυγχάνεται με τις προτεινόμενες νομοθετικές πράξεις.

Επιπλέον, η Ουγγαρία αναγνωρίζει και προάγει την ισότητα μεταξύ ανδρών και γυναικών σύμφωνα με τον Θεμελιώδη Νόμο της Ουγγαρίας και το πρωτογενές δίκαιο, τις αρχές και τις αξίες της Ευρωπαϊκής Ένωσης, καθώς και τις δεσμεύσεις και τις αρχές που απορρέουν από το διεθνές δίκαιο. Η ισότητα μεταξύ γυναικών και ανδρών κατοχυρώνεται στις Συνθήκες της Ευρωπαϊκής Ένωσης ως θεμελιώδης αξία. Σύμφωνα με τα ανωτέρω και με την εθνική της νομοθεσία, η Ουγγαρία ερμηνεύει την έννοια του “φύλου” (gender στα αγγλικά) ως αναφορά στο “βιολογικό φύλο” (sex στα αγγλικά) στις σχετικές νομικές πράξεις.

Τέλος, και σύμφωνα με την επανειλημμένη έκκληση του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου, η Ουγγαρία εμμένει στην ανάγκη να επιτευχθεί συναίνεση για μια αποτελεσματική πολιτική μετανάστευσης και ασύλου χωρίς να δημιουργηθούν νέοι παράγοντες έλξης.

Για τους ανωτέρω λόγους, η Ουγγαρία δεν είναι σε θέση να υποστηρίξει την έκδοση του κανονισμού για τον έλεγχο διαλογής, δεδομένου ότι αποτελεί αναπόσπαστο στοιχείο ενός θεμελιωδώς ελαττωματικού συστήματος.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΠΟΛΩΝΙΑΣ

«1. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας εκτιμά τις προσπάθειες του Συμβουλίου της ΕΕ, του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής όσον αφορά την επίτευξη συμβιβασμού σχετικά με μια ολοκληρωμένη και υπεύθυνη απάντηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την αντιμετώπιση των προκλήσεων που θέτουν οι τρέχουσες διαδικασίες μετανάστευσης. Ταυτόχρονα, τονίζουμε ότι η κυβέρνηση δεν είχε την πραγματική ευκαιρία να συμμετάσχει στις διαπραγματεύσεις σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο.

2. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας επισημαίνει ότι η διαχείριση ορισμένων πτυχών του συστήματος μετανάστευσης και ασύλου μπορεί να βελτιωθεί. Ωστόσο, από την περαιτέρω ανάλυση των νομικών πράξεων στο πλαίσιο του συμφώνου προκύπτει ότι αυτές δεν λαμβάνουν επαρκώς υπόψη την ιδιαίτερη κατάσταση των κρατών μελών που συνορεύουν με τη Λευκορωσία και τη Ρωσία, και τα οποία, ως αποτέλεσμα αυτού του γεγονότος, υφίστανται συνεχείς και έντονες πιέσεις λόγω τεχνητά δημιουργούμενων μεταναστευτικών οδών. Στο πλαίσιο αυτό, αξίζει να σημειωθεί ότι το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο επανειλημμένα, μεταξύ άλλων στα συμπεράσματά του της 14ης και 15ης Δεκεμβρίου 2023, έχει τονίσει τις αρνητικές συνέπειες του φαινομένου της εργαλειοποίησης της μετανάστευσης και έχει καταδικάσει την εργαλειοποίηση των μεταναστών από τρίτες χώρες για πολιτικούς σκοπούς.

3. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας υποστηρίζει ότι το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο δεν διασφαλίζει τη σωστή ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης και θα μπορούσε ενδεχομένως στο μέλλον να προκαλέσει διαφορές μεταξύ των θεσμικών οργάνων της ΕΕ και των κρατών μελών.

4. Με βάση τα ανωτέρω, η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας έχει αποφασίσει να κατανηγίσει όλες τις νομικές πράξεις που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του συμφώνου.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΣΛΟΒΑΚΙΑΣ

«Η Σλοβακική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη για μεταρρύθμιση του κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου. Εκτιμούμε ιδιαίτερα τις προσπάθειες όλων των συμμετεχουσών Προεδριών. Ταυτόχρονα, γνωρίζουμε ότι η επίτευξη αυτού του συμβιβασμού δεν ήταν εύκολη υπόθεση.

Ωστόσο, είναι σημαντικό να μην υποχωρήσουμε από τις θέσεις που κατέχουμε και διατυπώνουμε εδώ και πολύ καιρό.

Εκτιμούμε το γεγονός ότι το σύμφωνο επικεντρώνεται στην αντιμετώπιση των αιτίων της μετανάστευσης στις χώρες καταγωγής, πράγμα που μπορεί να συμβάλει στην άμβλυνση της πίεσης στα εξωτερικά σύνορα της ΕΕ.

Πιστεύουμε ότι προτεραιότητα μιας επιτυχημένης ευρωπαϊκής μεταναστευτικής πολιτικής θα πρέπει να είναι η συνεπής προστασία των εξωτερικών συνόρων της ΕΕ, καθώς και μια αποτελεσματική πολιτική επιστροφής.

Είναι επιθυμητό να ληφθούν όλα τα μέτρα για την πρόληψη της αντικανονικής μετανάστευσης και, ταυτόχρονα, για την παροχή βοήθειας σε όσους χρήζουν διεθνούς προστασίας.

Μολονότι αναγνωρίζουμε ότι η έννοια των υποχρεωτικών ποσοστώσεων μετεγκατάστασης έχει εγκαταλειφθεί σε μεγάλο βαθμό, δεν είμαστε πεπεισμένοι ότι οι υποβληθείσες προτάσεις επιτυγχάνουν τη σωστή ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης.

Η αλληλεγγύη αποτελεί σημαντική αρχή για τη διαχείριση της μετανάστευσης, αλλά πιστεύουμε ότι η επιλογή της μορφής πρέπει πάντα να εναπόκειται εξ ολοκλήρου στο κράτος μέλος. Δυστυχώς, οι προτάσεις δεν πληρούν την απαίτηση αυτή, δεδομένου ότι οι χρηματοδοτικές συνεισφορές είναι υποχρεωτικές εάν δεν μετεγκατασταθεί ένας ορισμένος αριθμός αιτούντων άσυλο. Ταυτόχρονα, εάν πληρούνται ορισμένες προϋποθέσεις, οι αντισταθμίσεις ευθύνης βάσει του κανονισμού του Δουβλίνου καθίστανται επίσης υποχρεωτικές. Τα στοιχεία αυτά αποτελούν ισχυρούς παράγοντες έλξης και παρέχουν κίνητρα για δευτερογενή μετανάστευση.

Λαμβανομένων υπόψη των ανωτέρω, η Σλοβακική Δημοκρατία κατανηγίζει τις υποβληθείσες προτάσεις στον τομέα της αλληλεγγύης, και συγκεκριμένα τον κανονισμό για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης, καθώς και τον κανονισμό για την αντιμετώπιση καταστάσεων κρίσης και ανωτέρας βίας στον τομέα της μετανάστευσης και του ασύλου.

Λόγω του αλληλένδετου χαρακτήρα όλων των υποβληθεισών προτάσεων, απέχουμε από την ψηφοφορία επί των άλλων προτάσεων.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

«Οι λεπτομέρειες διενέργειας των προκαταρκτικών ιατρικών ελέγχων που προβλέπονται στον κανονισμό για τον έλεγχο διαλογής εμπίπτουν στην αρμοδιότητα των κρατών μελών. Η δυνατότητα ατομικής αξιολόγησης εκ πρώτης όψεως θα αρκούσε για να βγει το συμπέρασμα ότι δεν υπάρχει ανάγκη περαιτέρω ιατρικού ελέγχου, λαμβάνοντας υπόψη τις ειδικές ατομικές ανάγκες. Αυτή η δυνατότητα, καθώς και ο ευρύς ορισμός του ειδικευμένου ιατρικού προσωπικού θα επιτρέψουν στα κράτη μέλη να κάνουν αναλογική χρήση των διαθέσιμων πόρων. Τα κράτη μέλη μπορούν να επιλέξουν ενδεδειγμένες και κατάλληλες τοποθεσίες για τη διενέργεια των ελέγχων διαλογής στο εσωτερικό της επικράτειας εντός τριών ημερών από τη σύλληψη.»

Σχετικά με το **Κανονισμός για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης**
σημείο «Α» αριθ. 7: *Εκδοση της νομοθετικής πράξης*

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑΣ

«Η Βουλγαρία ευχαριστεί την ισπανική και τη βελγική Προεδρία για τις σκληρές προσπάθειες που κατέβαλαν κατά τις διαπραγματεύσεις με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, οι οποίες οδήγησαν στην ολοκλήρωση της μεταρρύθμισης του ασύλου.

Χαιρετίζουμε την πολιτική συμφωνία που επιτεύχθηκε μεταξύ των συννομοθετών. Το νέο σύστημα ασύλου θα προβλέπει μια συνολική και διαρθρωμένη κοινή ευρωπαϊκή απάντηση και παράλληλα θα εξασφαλίζει ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης. Δεδομένου ότι πρόκειται για κράτος μέλος πρώτης γραμμής το οποίο είναι μόνιμα εκτεθειμένο στον κίνδυνο μεταναστευτικής κρίσης και έχει αναλάβει αυξημένες δεσμεύσεις για τη διασφάλιση της ορθής λειτουργίας του χώρου Σένγκεν, η Βουλγαρία θα βασίζεται, σε πνεύμα αλληλεγγύης, στον δίκαιο επιμερισμό των ευθυνών και στη στήριξη που παρέχουν τα ταμεία της Ένωσης για την εφαρμογή των νέων κανόνων.

Το 2018 το συνταγματικό δικαστήριο της Βουλγαρίας εξέδωσε απόφαση στην οποία αναφέρεται ότι η Σύμβαση του Συμβουλίου της Ευρώπης για την πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και της ενδοοικογενειακής βίας προάγει νομικές έννοιες συνδεδεμένες με την έννοια του φύλου οι οποίες είναι ασύμβατες προς τις βασικές αρχές που κατοχυρώνονται στο βουλγαρικό Σύνταγμα. Η εν λόγω απόφαση αποσκοπεί επίσης να κάνει διάκριση μεταξύ του «φύλου» (sex) ως βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες) και του «φύλου» (gender) ως κοινωνικού κατασκευάσματος.

Ως εκ τούτου, λαμβανομένης υπόψη της απόφασης του συνταγματικού της δικαστηρίου, η Βουλγαρία είναι ευγνώμων για τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των εθνικών ανησυχιών που συνδέονται με τη χρήση όρων σχετιζόμενων με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο.

Η Βουλγαρία δεν αντιτίθεται στην έγκριση του συμφώνου για τη μετανάστευση και το άσυλο, αλλά επιθυμεί να τονίσει ότι θα ερμηνεύσουμε την ορολογία σχετικά με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο κατά την έννοια μιας βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες).»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΤΣΕΧΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

«Η Τσεχική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη μεταρρύθμισης των ισχυόντων κανόνων που διέπουν την πολιτική της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο. Διάφορες προκλήσεις και ιδίως οι εξελίξεις μετά την προσφυγική κρίση της περιόδου 2015-2016 κατέδειξαν την τρωτότητα του συστήματός μας, το οποίο δεν είναι πλέον βιώσιμο. Δεδομένου ότι μόνο μια κοινή λύση σε επίπεδο ΕΕ θα μπορούσε να δώσει κατάλληλη απάντηση στα προβλήματα που αντιμετωπίζουν τόσο η ΕΕ όσο και τα κράτη μέλη τόσο από κοινού όσο και μεμονωμένα, εκτιμούμε τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των σημαντικότερων ελλείψεων.

Καθ' όλη τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο, η Τσεχική Δημοκρατία επεδίωξε ιδίως τους στόχους της ενισχυμένης προστασίας των εξωτερικών συνόρων με σκοπό έναν ασφαλέστερο χώρο Σένγκεν, καθώς και μια λειτουργική ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης.

Η Τσεχική Δημοκρατία χαιρετίζει ειδικότερα το γεγονός ότι ο τελικός συμβιβασμός δεν θεσπίζει υποχρέωση μετεγκατάστασης υπηκόων τρίτων χωρών από άλλα κράτη μέλη ή τρίτες χώρες. Ταυτόχρονα, ενώ εκτιμά τις περαιτέρω βελτιώσεις του ισχύοντος καθεστώτος, η Τσεχική Δημοκρατία σημειώνει ότι το αποτέλεσμα των διοργανικών διαπραγματεύσεων δεν συνάδει πλήρως με τη φιλοδοξία της εντολής του Συμβουλίου και ότι η αποτελεσματικότητα ορισμένων μέσων υπονομεύεται από τον πρόσθετο διοικητικό φόρτο για τα κράτη μέλη, ο οποίος προκαλεί πρακτικές δυσκολίες καθώς και αύξηση του κόστους.

Με βάση τα ανωτέρω και σύμφωνα με την προσέγγιση της δέσμης μέτρων, η Τσεχική Δημοκρατία αποφάσισε να απόσχει από την ψηφοφορία επί των νομοθετικών πράξεων του συμφώνου. Ωστόσο, η Τσεχική Δημοκρατία εκτιμά το πνεύμα ενότητας της ΕΕ και θεωρεί το ορόσημο αυτό ως μια νέα ευκαιρία για να επιδιωχθεί περαιτέρω, με ενισχυμένες προσπάθειες, η μεταρρύθμιση της πολιτικής της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο, με ιδιαίτερη έμφαση στην εξωτερική διάσταση και τις καινοτόμες ιδέες στον τομέα αυτό.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΟΥΓΓΑΡΙΑΣ

«Η Ουγγαρία παραμένει απόλυτα πεπεισμένη ότι είναι αναγκαίο να αναπτυχθεί ένα κοινό ευρωπαϊκό σύστημα ασύλου, το οποίο αποσκοπεί στην αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων της αντικανονικής μετανάστευσης, ελαχιστοποιεί και τελικά εξαλείφει τα κίνητρα για αντικανονική μετανάστευση, αποθαρρύνοντας όσους επιθυμούν να καταχραστούν το σύστημα ασύλου από το να εισέλθουν στην Ευρωπαϊκή Ένωση, και προβλέπει τη δυνατότητα εξέτασης των αιτήσεων ασύλου σε τρίτες χώρες με βάση την αρχή της εξωεδαφικότητας. Προκειμένου να επιτευχθούν αυτοί οι στόχοι, πρέπει πρωτίστως να αναγνωρίσουμε ότι οι παγκόσμιες μεταναστευτικές προκλήσεις δεν μπορούν να αντιμετωπιστούν στο έδαφος της Ευρώπης. Επομένως, δεν θα πρέπει να εισάγουμε δυσεπίλυτα προβλήματα, αλλά θα πρέπει να λαμβάνουμε βοήθεια όπου χρειάζεται.

Προκειμένου να καταστεί δυνατή η ανάπτυξη ενός αποτελεσματικού κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου, είναι σημαντικό να επιτευχθεί ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης. Ωστόσο, θεωρούμε ότι η ισορροπία αυτή δεν επιτυγχάνεται με τις προτεινόμενες νομοθετικές πράξεις. Αυτή η έλλειψη ισορροπίας καταδεικνύεται σαφώς από το γεγονός ότι η Ουγγαρία δεν είναι κράτος μέλος πρώτης γραμμής. Είμαστε, ωστόσο, ένα κράτος μέλος με σημαντικά εξωτερικά σύνορα, το οποίο εξακολουθεί να έχει την ευθύνη για την ανάσχεση της μεταναστευτικής πίεσης στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Επιπλέον αυτής της ευθύνης, ο κανονισμός για τη διαδικασία ασύλου θα υποχρέωνε την Ουγγαρία να εξασφαλίσει πολύ υψηλότερο επίπεδο ικανοτήτων για τη διεκπεραίωση των διαδικασιών στα σύνορα συγκριτικά με άλλα κράτη μέλη, κάτι που δεν είναι ούτε δίκαιο ούτε ρεαλιστικό δεδομένης της γεωγραφικής μας θέσης.

Από το 2015 η Ουγγαρία έχει δεσμευτεί, σύμφωνα με τις υποχρεώσεις της που απορρέουν από το κεκτημένο του Σένγκεν, να προστατεύει τα εξωτερικά σύνορα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, χωρίς τη στήριξη της ΕΕ. Οι προσπάθειές μας θα πρέπει επίσης να αναγνωριστούν ως μορφή αλληλεγγύης. Αντιθέτως, το προτεινόμενο νέο νομικό πλαίσιο δεν θεωρεί ότι οι πόροι που δαπανώνται από τους εθνικούς προϋπολογισμούς για την προστασία των εξωτερικών συνόρων της Ευρωπαϊκής Ένωσης συνιστούν ένδειξη αλληλεγγύης ενώ, από την άλλη πλευρά, επιβάλλει πρόσθετες υποχρεώσεις: αλληλεγγύη προς άλλα κράτη μέλη και ευθύνη να σταματήσει η αντικανονική μετανάστευση.

Σύμφωνα με τη σταθερή θέση μας, η Ουγγαρία δεν μπορεί να υποστηρίξει τη θέσπιση ενός μηχανισμού αλληλεγγύης που βασίζεται στην υποχρεωτική κατανομή των μεταναστών και, ως εκ τούτου, δεν συμφωνεί με τη θέσπιση απαίτησης αντισταθμίσεων ως υποχρεωτικού στοιχείου του πλαισίου αλληλεγγύης. Οι αποφάσεις του Συμβουλίου που εκδόθηκαν το 2015 έχουν ήδη αποδείξει ότι ένας μηχανισμός αλληλεγγύης που βασίζεται στην υποχρεωτική κατανομή των μεταναστών δεν θα ελαφρύνει την επιβάρυνση των συστημάτων ασύλου μας, αντιθέτως, αυξάνει τον αριθμό των αφίξεων.

Τέλος, και σύμφωνα με την επανειλημμένη έκκληση του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου, η Ουγγαρία εμμένει στην ανάγκη να επιτευχθεί συναίνεση για μια αποτελεσματική πολιτική μετανάστευσης και ασύλου χωρίς να δημιουργηθούν νέοι παράγοντες έλξης.

Για τους ανωτέρω λόγους, η Ουγγαρία δεν είναι σε θέση να υποστηρίξει την έκδοση του κανονισμού για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης (AMMR), δεδομένου ότι αποτελεί αναπόσπαστο στοιχείο ενός θεμελιωδώς ελαττωματικού συστήματος.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΜΑΛΤΑΣ

«Η μεταρρύθμιση του κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου παραμένει καίριας σημασίας προκειμένου να επιτευχθεί η σωστή ισορροπία μεταξύ του δίκαιου επιμερισμού των ευθυνών μεταξύ όλων των κρατών μελών και της αποτελεσματικής αλληλεγγύης προς τα κράτη μέλη που έχουν ανάγκη.

Στο πλαίσιο αυτό, ενώ ευχαριστεί την ισπανική και τη βελγική Προεδρία, καθώς και την Επιτροπή, για τις προσπάθειες τους κατά τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, η Μάλτα είναι της άποψης ότι τα τελικά κείμενα σχετικά με τον κανονισμό για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης και τον κανονισμό για τις διαδικασίες ασύλου εξακολουθούν να μην εξασφαλίζουν τη σωστή ισορροπία.

Όπως αναφέρθηκε ήδη τον Ιούνιο του 2023, η Μάλτα, ένα μικρό νησιωτικό κράτος μέλος, είναι ιδιαίτερα ευάλωτη και υφίσταται ήδη σημαντική επιβάρυνση μέσω του ισχύοντος κεκτημένου. Τα στοιχεία που ορίζονται στη μεταρρύθμιση θα αυξήσουν περαιτέρω τις ευθύνες, ενώ ο μηχανισμός αλληλεγγύης, καίτοι μόνιμος και υποχρεωτικός, παραμένει ευέλικτος και δεν παρέχει τις αναγκαίες εγγυήσεις για να διασφαλιστεί η πλήρης κάλυψη των αναγκών που έχουν προσδιοριστεί.

Ως εκ τούτου, η Μάλτα απέχει από την ψηφοφορία όσον αφορά τον κανονισμό για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης και τον κανονισμό για τις διαδικασίες ασύλου.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΠΟΛΩΝΙΑΣ

«1. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας εκτιμά τις προσπάθειες του Συμβουλίου της ΕΕ, του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής όσον αφορά την επίτευξη συμβιβασμού σχετικά με μια ολοκληρωμένη και υπεύθυνη απάντηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την αντιμετώπιση των προκλήσεων που θέτουν οι τρέχουσες διαδικασίες μετανάστευσης. Ταυτόχρονα, τονίζουμε ότι η κυβέρνηση δεν είχε την πραγματική ευκαιρία να συμμετάσχει στις διαπραγματεύσεις σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο.

2. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας επισημαίνει ότι η διαχείριση ορισμένων πτυχών του συστήματος μετανάστευσης και ασύλου μπορεί να βελτιωθεί. Ωστόσο, από την περαιτέρω ανάλυση των νομικών πράξεων στο πλαίσιο του συμφώνου προκύπτει ότι αυτές δεν λαμβάνουν επαρκώς υπόψη την ιδιαίτερη κατάσταση των κρατών μελών που συνορεύουν με τη Λευκορωσία και τη Ρωσία, και τα οποία, ως αποτέλεσμα αυτού του γεγονότος, υφίστανται συνεχείς και έντονες πιέσεις λόγω τεχνητά δημιουργούμενων μεταναστευτικών οδών. Στο πλαίσιο αυτό, αξίζει να σημειωθεί ότι το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο επανειλημμένα, μεταξύ άλλων στα συμπεράσματά του της 14ης και 15ης Δεκεμβρίου 2023, έχει τονίσει τις αρνητικές συνέπειες του φαινομένου της εργαλειοποίησης της μετανάστευσης και έχει καταδικάσει την εργαλειοποίηση των μεταναστών από τρίτες χώρες για πολιτικούς σκοπούς.

3. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας υποστηρίζει ότι το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο δεν διασφαλίζει τη σωστή ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης και θα μπορούσε ενδεχομένως στο μέλλον να προκαλέσει διαφορές μεταξύ των θεσμικών οργάνων της ΕΕ και των κρατών μελών.

4. Με βάση τα ανωτέρω, η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας έχει αποφασίσει να καταηγηφίσει όλες τις νομικές πράξεις που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του συμφώνου.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΣΛΟΒΑΚΙΑΣ

«Η Σλοβακική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη για μεταρρύθμιση του κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου. Εκτιμούμε ιδιαίτερα τις προσπάθειες όλων των συμμετεχουσών Προεδριών. Ταυτόχρονα, γνωρίζουμε ότι η επίτευξη αυτού του συμβιβασμού δεν ήταν εύκολη υπόθεση.

Ωστόσο, είναι σημαντικό να μην υποχωρήσουμε από τις θέσεις που κατέχουμε και διατυπώνουμε εδώ και πολύ καιρό.

Εκτιμούμε το γεγονός ότι το σύμφωνο επικεντρώνεται στην αντιμετώπιση των αιτίων της μετανάστευσης στις χώρες καταγωγής, πράγμα που μπορεί να συμβάλει στην άμβλυνση της πίεσης στα εξωτερικά σύνορα της ΕΕ.

Πιστεύουμε ότι προτεραιότητα μιας επιτυχημένης ευρωπαϊκής μεταναστευτικής πολιτικής θα πρέπει να είναι η συνεπής προστασία των εξωτερικών συνόρων της ΕΕ, καθώς και μια αποτελεσματική πολιτική επιστροφής.

Είναι επιθυμητό να ληφθούν όλα τα μέτρα για την πρόληψη της αντικανονικής μετανάστευσης και, ταυτόχρονα, για την παροχή βοήθειας σε όσους χρήζουν διεθνούς προστασίας.

Μολονότι αναγνωρίζουμε ότι η έννοια των υποχρεωτικών ποσοτώσεων μετεγκατάστασης έχει εγκαταλειφθεί σε μεγάλο βαθμό, δεν είμαστε πεπεισμένοι ότι οι υποβληθείσες προτάσεις επιτυγχάνουν τη σωστή ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης.

Η αλληλεγγύη αποτελεί σημαντική αρχή για τη διαχείριση της μετανάστευσης, αλλά πιστεύουμε ότι η επιλογή της μορφής πρέπει πάντα να εναπόκειται εξ ολοκλήρου στο κράτος μέλος. Δυστυχώς, οι προτάσεις δεν πληρούν την απαίτηση αυτή, δεδομένου ότι οι χρηματοδοτικές συνεισφορές είναι υποχρεωτικές εάν δεν μετεγκατασταθεί ένας ορισμένος αριθμός αιτούντων άσυλο. Ταυτόχρονα, εάν πληρούνται ορισμένες προϋποθέσεις, οι αντισταθμίσεις ευθύνης βάσει του κανονισμού του Δουβλίνου καθίστανται επίσης υποχρεωτικές. Τα στοιχεία αυτά αποτελούν ισχυρούς παράγοντες έλξης και παρέχουν κίνητρα για δευτερογενή μετανάστευση.

Λαμβανομένων υπόψη των ανωτέρω, η Σλοβακική Δημοκρατία καταψηφίζει τις υποβληθείσες προτάσεις στον τομέα της αλληλεγγύης, και συγκεκριμένα τον κανονισμό για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης, καθώς και τον κανονισμό για την αντιμετώπιση καταστάσεων κρίσης και ανωτέρας βίας στον τομέα της μετανάστευσης και του ασύλου.

Λόγω του αλληλένδετου χαρακτήρα όλων των υποβληθεισών προτάσεων, απέχουμε από την ψηφοφορία επί των άλλων προτάσεων.»

Σχετικά με το
σημείο «Α» αριθ. 8:

Κανονισμός σχετικά με τις τροποποιήσεις συνοχής για τον έλεγχο
διαλογής στα σύνορα
Έκδοση της νομοθετικής πράξης

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑΣ

«Η Βουλγαρία ευχαριστεί την ισπανική και τη βελγική Προεδρία για τις σκληρές προσπάθειες που κατέβαλαν κατά τις διαπραγματεύσεις με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, οι οποίες οδήγησαν στην ολοκλήρωση της μεταρρύθμισης του ασύλου.

Χαιρετίζουμε την πολιτική συμφωνία που επιτεύχθηκε μεταξύ των συννομοθετών. Το νέο σύστημα ασύλου θα προβλέπει μια συνολική και διαρθρωμένη κοινή ευρωπαϊκή απάντηση και παράλληλα θα εξασφαλίζει ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης. Δεδομένου ότι πρόκειται για κράτος μέλος πρώτης γραμμής το οποίο είναι μόνιμα εκτεθειμένο στον κίνδυνο μεταναστευτικής κρίσης και έχει αναλάβει αυξημένες δεσμεύσεις για τη διασφάλιση της ορθής λειτουργίας του χώρου Σένγκεν, η Βουλγαρία θα βασίζεται, σε πνεύμα αλληλεγγύης, στον δίκαιο επιμερισμό των ευθυνών και στη στήριξη που παρέχουν τα ταμεία της Ένωσης για την εφαρμογή των νέων κανόνων.

Το 2018 το συνταγματικό δικαστήριο της Βουλγαρίας εξέδωσε απόφαση στην οποία αναφέρεται ότι η Σύμβαση του Συμβουλίου της Ευρώπης για την πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και της ενδοοικογενειακής βίας προάγει νομικές έννοιες συνδεδεμένες με την έννοια του φύλου οι οποίες είναι ασύμβατες προς τις βασικές αρχές που κατοχυρώνονται στο βουλγαρικό Σύνταγμα. Η εν λόγω απόφαση αποσκοπεί επίσης να κάνει διάκριση μεταξύ του «φύλου» (sex) ως βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες) και του «φύλου» (gender) ως κοινωνικού κατασκευάσματος.

Ως εκ τούτου, λαμβανομένης υπόψη της απόφασης του συνταγματικού της δικαστηρίου, η Βουλγαρία είναι ευγνώμων για τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των εθνικών ανησυχιών που συνδέονται με τη χρήση όρων σχετιζόμενων με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο.

Η Βουλγαρία δεν αντιτίθεται στην έγκριση του συμφώνου για τη μετανάστευση και το άσυλο, αλλά επιθυμεί να τονίσει ότι θα ερμηνεύσουμε την ορολογία σχετικά με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο κατά την έννοια μιας βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες).»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΤΣΕΧΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

«Η Τσεχική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη μεταρρύθμισης των ισχυόντων κανόνων που διέπουν την πολιτική της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο. Διάφορες προκλήσεις και ιδίως οι εξελίξεις μετά την προσφυγική κρίση της περιόδου 2015-2016 κατέδειξαν την τρωτότητα του συστήματός μας, το οποίο δεν είναι πλέον βιώσιμο. Δεδομένου ότι μόνο μια κοινή λύση σε επίπεδο ΕΕ θα μπορούσε να δώσει κατάλληλη απάντηση στα προβλήματα που αντιμετωπίζουν τόσο η ΕΕ όσο και τα κράτη μέλη τόσο από κοινού όσο και μεμονωμένα, εκτιμούμε τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των σημαντικότερων ελλείψεων.

Καθ' όλη τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο, η Τσεχική Δημοκρατία επεδίωξε ιδίως τους στόχους της ενισχυμένης προστασίας των εξωτερικών συνόρων με σκοπό έναν ασφαλέστερο χώρο Σένγκεν, καθώς και μια λειτουργική ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης.

Η Τσεχική Δημοκρατία χαιρετίζει ειδικότερα το γεγονός ότι ο τελικός συμβιβασμός δεν θεσπίζει υποχρέωση μετεγκατάστασης υπηκόων τρίτων χωρών από άλλα κράτη μέλη ή τρίτες χώρες. Ταυτόχρονα, ενώ εκτιμά τις περαιτέρω βελτιώσεις του ισχύοντος καθεστώτος, η Τσεχική Δημοκρατία σημειώνει ότι το αποτέλεσμα των διοργανικών διαπραγματεύσεων δεν συνάδει πλήρως με τη φιλοδοξία της εντολής του Συμβουλίου και ότι η αποτελεσματικότητα ορισμένων μέσων υπονομεύεται από τον πρόσθετο διοικητικό φόρτο για τα κράτη μέλη, ο οποίος προκαλεί πρακτικές δυσκολίες καθώς και αύξηση του κόστους.

Με βάση τα ανωτέρω και σύμφωνα με την προσέγγιση της δέσμης μέτρων, η Τσεχική Δημοκρατία αποφάσισε να απόσχει από την ψηφοφορία επί των νομοθετικών πράξεων του συμφώνου. Ωστόσο, η Τσεχική Δημοκρατία εκτιμά το πνεύμα ενότητας της ΕΕ και θεωρεί το ορόσημο αυτό ως μια νέα ευκαιρία για να επιδιωχθεί περαιτέρω, με ενισχυμένες προσπάθειες, η μεταρρύθμιση της πολιτικής της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο, με ιδιαίτερη έμφαση στην εξωτερική διάσταση και τις καινοτόμες ιδέες στον τομέα αυτό.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΟΥΓΓΑΡΙΑΣ

«Η Ουγγαρία παραμένει απόλυτα πεπεισμένη ότι είναι αναγκαίο να αναπτυχθεί ένα κοινό ευρωπαϊκό σύστημα ασύλου, το οποίο αποσκοπεί στην αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων της αντικανονικής μετανάστευσης, ελαχιστοποιεί και τελικά εξαλείφει τα κίνητρα για αντικανονική μετανάστευση, αποθαρρύνοντας όσους επιθυμούν να καταχραστούν το σύστημα ασύλου από το να εισέλθουν στην Ευρωπαϊκή Ένωση, και προβλέπει τη δυνατότητα εξέτασης των αιτήσεων ασύλου σε τρίτες χώρες με βάση την αρχή της εξωεδαφικότητας. Προκειμένου να επιτευχθούν αυτοί οι στόχοι, πρέπει πρωτίστως να αναγνωρίσουμε ότι οι παγκόσμιες μεταναστευτικές προκλήσεις δεν μπορούν να αντιμετωπιστούν στο έδαφος της Ευρώπης. Επομένως, δεν θα πρέπει να εισάγουμε δυσεπίλυτα προβλήματα, αλλά θα πρέπει να λαμβάνουμε βοήθεια όπου χρειάζεται.

Προκειμένου να καταστεί δυνατή η ανάπτυξη ενός αποτελεσματικού κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου, είναι σημαντικό να επιτευχθεί ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης. Ωστόσο, θεωρούμε ότι η ισορροπία αυτή δεν επιτυγχάνεται με τις προτεινόμενες νομοθετικές πράξεις.

Επιπλέον, η Ουγγαρία αναγνωρίζει και προάγει την ισότητα μεταξύ ανδρών και γυναικών σύμφωνα με τον Θεμελιώδη Νόμο της Ουγγαρίας και το πρωτογενές δίκαιο, τις αρχές και τις αξίες της Ευρωπαϊκής Ένωσης, καθώς και τις δεσμεύσεις και τις αρχές που απορρέουν από το διεθνές δίκαιο. Η ισότητα μεταξύ γυναικών και ανδρών κατοχυρώνεται στις Συνθήκες της Ευρωπαϊκής Ένωσης ως θεμελιώδης αξία. Σύμφωνα με τα ανωτέρω και με την εθνική της νομοθεσία, η Ουγγαρία ερμηνεύει την έννοια του “φύλου” (gender στα αγγλικά) ως αναφορά στο “βιολογικό φύλο” (sex στα αγγλικά) στις σχετικές νομικές πράξεις.

Τέλος, και σύμφωνα με την επανειλημμένη έκκληση του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου, η Ουγγαρία εμμένει στην ανάγκη να επιτευχθεί συναίνεση για μια αποτελεσματική πολιτική μετανάστευσης και ασύλου χωρίς να δημιουργηθούν νέοι παράγοντες έλξης.

Για τους ανωτέρω λόγους, η Ουγγαρία δεν είναι σε θέση να υποστηρίξει την έκδοση του κανονισμού για επακόλουθες τροποποιήσεις στον έλεγχο διαλογής, δεδομένου ότι αποτελεί αναπόσπαστο στοιχείο ενός θεμελιωδώς ελαττωματικού συστήματος.»

Δήλωση της Πολωνίας

«1. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας εκτιμά τις προσπάθειες του Συμβουλίου της ΕΕ, του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής όσον αφορά την επίτευξη συμβιβασμού σχετικά με μια ολοκληρωμένη και υπεύθυνη απάντηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την αντιμετώπιση των προκλήσεων που θέτουν οι τρέχουσες διαδικασίες μετανάστευσης. Ταυτόχρονα, τονίζουμε ότι η κυβέρνηση δεν είχε την πραγματική ευκαιρία να συμμετάσχει στις διαπραγματεύσεις σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο.

2. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας επισημαίνει ότι η διαχείριση ορισμένων πτυχών του συστήματος μετανάστευσης και ασύλου μπορεί να βελτιωθεί. Ωστόσο, από την περαιτέρω ανάλυση των νομικών πράξεων στο πλαίσιο του συμφώνου προκύπτει ότι αυτές δεν λαμβάνουν επαρκώς υπόψη την ιδιαίτερη κατάσταση των κρατών μελών που συνορεύουν με τη Λευκορωσία και τη Ρωσία, και τα οποία, ως αποτέλεσμα αυτού του γεγονότος, υφίστανται συνεχείς και έντονες πιέσεις λόγω τεχνητά δημιουργούμενων μεταναστευτικών οδών. Στο πλαίσιο αυτό, αξίζει να σημειωθεί ότι το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο επανειλημμένα, μεταξύ άλλων στα συμπεράσματά του της 14ης και 15ης Δεκεμβρίου 2023, έχει τονίσει τις αρνητικές συνέπειες του φαινομένου της εργαλειοποίησης της μετανάστευσης και έχει καταδικάσει την εργαλειοποίηση των μεταναστών από τρίτες χώρες για πολιτικούς σκοπούς.

3. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας υποστηρίζει ότι το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο δεν διασφαλίζει τη σωστή ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης και θα μπορούσε ενδεχομένως στο μέλλον να προκαλέσει διαφορές μεταξύ των θεσμικών οργάνων της ΕΕ και των κρατών μελών.

4. Με βάση τα ανωτέρω, η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας έχει αποφασίσει να καταηγηφίσει όλες τις νομικές πράξεις που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του συμφώνου.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΣΛΟΒΑΚΙΑΣ

«Η Σλοβακική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη για μεταρρύθμιση του κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου. Εκτιμούμε ιδιαίτερα τις προσπάθειες όλων των συμμετεχουσών Προεδριών. Ταυτόχρονα, γνωρίζουμε ότι η επίτευξη αυτού του συμβιβασμού δεν ήταν εύκολη υπόθεση.

Ωστόσο, είναι σημαντικό να μην υποχωρήσουμε από τις θέσεις που κατέχουμε και διατυπώνουμε εδώ και πολύ καιρό.

Εκτιμούμε το γεγονός ότι το σύμφωνο επικεντρώνεται στην αντιμετώπιση των αιτίων της μετανάστευσης στις χώρες καταγωγής, πράγμα που μπορεί να συμβάλει στην άμβλυνση της πίεσης στα εξωτερικά σύνορα της ΕΕ.

Πιστεύουμε ότι προτεραιότητα μιας επιτυχημένης ευρωπαϊκής μεταναστευτικής πολιτικής θα πρέπει να είναι η συνεπής προστασία των εξωτερικών συνόρων της ΕΕ, καθώς και μια αποτελεσματική πολιτική επιστροφής.

Είναι επιθυμητό να ληφθούν όλα τα μέτρα για την πρόληψη της αντικανονικής μετανάστευσης και, ταυτόχρονα, για την παροχή βοήθειας σε όσους χρήζουν διεθνούς προστασίας.

Μολονότι αναγνωρίζουμε ότι η έννοια των υποχρεωτικών ποσοστώσεων μετεγκατάστασης έχει εγκαταλειφθεί σε μεγάλο βαθμό, δεν είμαστε πεπεισμένοι ότι οι υποβληθείσες προτάσεις επιτυγχάνουν τη σωστή ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης.

Η αλληλεγγύη αποτελεί σημαντική αρχή για τη διαχείριση της μετανάστευσης, αλλά πιστεύουμε ότι η επιλογή της μορφής πρέπει πάντα να εναπόκειται εξ ολοκλήρου στο κράτος μέλος. Δυστυχώς, οι προτάσεις δεν πληρούν την απαίτηση αυτή, δεδομένου ότι οι χρηματοδοτικές συνεισφορές είναι υποχρεωτικές εάν δεν μετεγκατασταθεί ένας ορισμένος αριθμός αιτούντων άσυλο. Ταυτόχρονα, εάν πληρούνται ορισμένες προϋποθέσεις, οι αντισταθμίσεις ευθύνης βάσει του κανονισμού του Δουβλίνου καθίστανται επίσης υποχρεωτικές. Τα στοιχεία αυτά αποτελούν ισχυρούς παράγοντες έλξης και παρέχουν κίνητρα για δευτερογενή μετανάστευση.

Λαμβανομένων υπόψη των ανωτέρω, η Σλοβακική Δημοκρατία καταψηφίζει τις υποβληθείσες προτάσεις στον τομέα της αλληλεγγύης, και συγκεκριμένα τον κανονισμό για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης, καθώς και τον κανονισμό για την αντιμετώπιση καταστάσεων κρίσης και ανωτέρας βίας στον τομέα της μετανάστευσης και του ασύλου.

Λόγω του αλληλένδετου χαρακτήρα όλων των υποβληθεισών προτάσεων, απέχουμε από την ψηφοφορία επί των άλλων προτάσεων.»

Σχετικά με το **Οδηγία για τις συνθήκες υποδοχής**
σημείο «Α» αριθ. 9: *Έκδοση της νομοθετικής πράξης*

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑΣ

«Η Βουλγαρία ευχαριστεί την ισπανική και τη βελγική Προεδρία για τις σκληρές προσπάθειες που κατέβαλαν κατά τις διαπραγματεύσεις με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, οι οποίες οδήγησαν στην ολοκλήρωση της μεταρρύθμισης του ασύλου.

Χαιρετίζουμε την πολιτική συμφωνία που επιτεύχθηκε μεταξύ των συννομοθετών. Το νέο σύστημα ασύλου θα προβλέπει μια συνολική και διαρθρωμένη κοινή ευρωπαϊκή απάντηση και παράλληλα θα εξασφαλίζει ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης. Δεδομένου ότι πρόκειται για κράτος μέλος πρώτης γραμμής το οποίο είναι μόνιμα εκτεθειμένο στον κίνδυνο μεταναστευτικής κρίσης και έχει αναλάβει αυξημένες δεσμεύσεις για τη διασφάλιση της ορθής λειτουργίας του χώρου Σένγκεν, η Βουλγαρία θα βασίζεται, σε πνεύμα αλληλεγγύης, στον δίκαιο επιμερισμό των ευθυνών και στη στήριξη που παρέχουν τα ταμεία της Ένωσης για την εφαρμογή των νέων κανόνων.

Το 2018 το συνταγματικό δικαστήριο της Βουλγαρίας εξέδωσε απόφαση στην οποία αναφέρεται ότι η Σύμβαση του Συμβουλίου της Ευρώπης για την πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και της ενδοοικογενειακής βίας προάγει νομικές έννοιες συνδεδεμένες με την έννοια του φύλου οι οποίες είναι ασύμβατες προς τις βασικές αρχές που κατοχυρώνονται στο βουλγαρικό Σύνταγμα. Η εν λόγω απόφαση αποσκοπεί επίσης να κάνει διάκριση μεταξύ του «φύλου» (sex) ως βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες) και του «φύλου» (gender) ως κοινωνικού κατασκευάσματος.

Ως εκ τούτου, λαμβανομένης υπόψη της απόφασης του συνταγματικού της δικαστηρίου, η Βουλγαρία είναι ευγνώμων για τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των εθνικών ανησυχιών που συνδέονται με τη χρήση όρων σχετιζόμενων με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο.

Η Βουλγαρία δεν αντιτίθεται στην έγκριση του συμφώνου για τη μετανάστευση και το άσυλο, αλλά επιθυμεί να τονίσει ότι θα ερμηνεύσουμε την ορολογία σχετικά με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο κατά την έννοια μιας βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες).»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΤΣΕΧΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

«Η Τσεχική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη μεταρρύθμισης των ισχυόντων κανόνων που διέπουν την πολιτική της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο. Διάφορες προκλήσεις και ιδίως οι εξελίξεις μετά την προσφυγική κρίση της περιόδου 2015-2016 κατέδειξαν την τρωτότητα του συστήματός μας, το οποίο δεν είναι πλέον βιώσιμο. Δεδομένου ότι μόνο μια κοινή λύση σε επίπεδο ΕΕ θα μπορούσε να δώσει κατάλληλη απάντηση στα προβλήματα που αντιμετωπίζουν τόσο η ΕΕ όσο και τα κράτη μέλη τόσο από κοινού όσο και μεμονωμένα, εκτιμούμε τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των σημαντικότερων ελλείψεων.

Καθ' όλη τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο, η Τσεχική Δημοκρατία επεδίωξε ιδίως τους στόχους της ενισχυμένης προστασίας των εξωτερικών συνόρων με σκοπό έναν ασφαλέστερο χώρο Σένγκεν, καθώς και μια λειτουργική ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης.

Η Τσεχική Δημοκρατία χαιρετίζει ειδικότερα το γεγονός ότι ο τελικός συμβιβασμός δεν θεσπίζει υποχρέωση μετεγκατάστασης υπηκόων τρίτων χωρών από άλλα κράτη μέλη ή τρίτες χώρες. Ταυτόχρονα, ενώ εκτιμά τις περαιτέρω βελτιώσεις του ισχύοντος καθεστώτος, η Τσεχική Δημοκρατία σημειώνει ότι το αποτέλεσμα των διοργανικών διαπραγματεύσεων δεν συνάδει πλήρως με τη φιλοδοξία της εντολής του Συμβουλίου και ότι η αποτελεσματικότητα ορισμένων μέσων υπονομεύεται από τον πρόσθετο διοικητικό φόρτο για τα κράτη μέλη, ο οποίος προκαλεί πρακτικές δυσκολίες καθώς και αύξηση του κόστους.

Με βάση τα ανωτέρω και σύμφωνα με την προσέγγιση της δέσμης μέτρων, η Τσεχική Δημοκρατία αποφάσισε να απόσχει από την ψηφοφορία επί των νομοθετικών πράξεων του συμφώνου. Ωστόσο, η Τσεχική Δημοκρατία εκτιμά το πνεύμα ενότητας της ΕΕ και θεωρεί το ορόσημο αυτό ως μια νέα ευκαιρία για να επιδιωχθεί περαιτέρω, με ενισχυμένες προσπάθειες, η μεταρρύθμιση της πολιτικής της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο, με ιδιαίτερη έμφαση στην εξωτερική διάσταση και τις καινοτόμες ιδέες στον τομέα αυτό.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΟΥΓΓΑΡΙΑΣ

«Η Ουγγαρία παραμένει απόλυτα πεπεισμένη ότι είναι αναγκαίο να αναπτυχθεί ένα κοινό ευρωπαϊκό σύστημα ασύλου, το οποίο αποσκοπεί στην αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων της αντικανονικής μετανάστευσης, ελαχιστοποιεί και τελικά εξαλείφει τα κίνητρα για αντικανονική μετανάστευση, αποθαρρύνοντας όσους επιθυμούν να καταχραστούν το σύστημα ασύλου από το να εισέλθουν στην Ευρωπαϊκή Ένωση, και προβλέπει τη δυνατότητα εξέτασης των αιτήσεων ασύλου σε τρίτες χώρες με βάση την αρχή της εξωεδαφικότητας. Προκειμένου να επιτευχθούν αυτοί οι στόχοι, πρέπει πρωτίστως να αναγνωρίσουμε ότι οι παγκόσμιες μεταναστευτικές προκλήσεις δεν μπορούν να αντιμετωπιστούν στο έδαφος της Ευρώπης. Επομένως, δεν θα πρέπει να εισάγουμε δυσεπίλυτα προβλήματα, αλλά θα πρέπει να λαμβάνουμε βοήθεια όπου χρειάζεται.

Προκειμένου να καταστεί δυνατή η ανάπτυξη ενός αποτελεσματικού κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου, είναι σημαντικό να επιτευχθεί ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης. Ωστόσο, θεωρούμε ότι η ισορροπία αυτή δεν επιτυγχάνεται με τις προτεινόμενες νομοθετικές πράξεις.

Η σταθερή θέση της Ουγγαρίας είναι ότι, πέραν της αποτροπής δευτερογενών μετακινήσεων, σκοπός της τροποποίησης της οδηγίας για τις συνθήκες υποδοχής είναι η υποστήριξη της αποτελεσματικής διεξαγωγής της διαδικασίας ασύλου. Ωστόσο, κατά την περίοδο από το 2018, κατέστη ακόμη πιο εμφανές ότι οι μεταναστευτικές ροές προς την Ευρώπη ενθαρρύνονται επίσης από παράγοντες έλξης, όπως το ευρύ φάσμα παροχών που προσφέρει το τρέχον σχέδιο (διευκόλυνση της πρόσβασης στην αγορά εργασίας και παροχή βοηθήματος για τα καθημερινά έξοδα υπό τη μορφή χρηματικού ποσού) ή οι υπερβολικά ευέλικτοι κανόνες για την κράτηση των αιτούντων άσυλο, οι οποίοι απλώς ενθαρρύνουν την παράνομη μετανάστευση οικονομικών μεταναστών προς την Ευρώπη που δεν είναι επιλέξιμοι για προστασία.

Επιπλέον, η Ουγγαρία αναγνωρίζει και προάγει την ισότητα μεταξύ ανδρών και γυναικών σύμφωνα με τον Θεμελιώδη Νόμο της Ουγγαρίας και το πρωτογενές δίκαιο, τις αρχές και τις αξίες της Ευρωπαϊκής Ένωσης, καθώς και τις δεσμεύσεις και τις αρχές που απορρέουν από το διεθνές δίκαιο. Η ισότητα μεταξύ γυναικών και ανδρών κατοχυρώνεται στις Συνθήκες της Ευρωπαϊκής Ένωσης ως θεμελιώδης αξία. Σύμφωνα με τα ανωτέρω και με την εθνική της νομοθεσία, η Ουγγαρία ερμηνεύει την έννοια του “φύλου” (gender στα αγγλικά) ως αναφορά στο “βιολογικό φύλο” (sex στα αγγλικά) στις σχετικές νομικές πράξεις.

Τέλος, και σύμφωνα με την επανειλημμένη έκκληση του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου, η Ουγγαρία εμμένει στην ανάγκη να επιτευχθεί συναίνεση για μια αποτελεσματική πολιτική μετανάστευσης και ασύλου χωρίς να δημιουργηθούν νέοι παράγοντες έλξης.

Για τους ανωτέρω λόγους, η Ουγγαρία δεν είναι σε θέση να υποστηρίξει την έκδοση της αναδιατύπωσης της οδηγίας για τις συνθήκες υποδοχής, δεδομένου ότι αποτελεί αναπόσπαστο στοιχείο ενός θεμελιωδώς ελαττωματικού συστήματος.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΠΟΛΩΝΙΑΣ

«1. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας εκτιμά τις προσπάθειες του Συμβουλίου της ΕΕ, του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής όσον αφορά την επίτευξη συμβιβασμού σχετικά με μια ολοκληρωμένη και υπεύθυνη απάντηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την αντιμετώπιση των προκλήσεων που θέτουν οι τρέχουσες διαδικασίες μετανάστευσης. Ταυτόχρονα, τονίζουμε ότι η κυβέρνηση δεν είχε την πραγματική ευκαιρία να συμμετάσχει στις διαπραγματεύσεις σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο.

2. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας επισημαίνει ότι η διαχείριση ορισμένων πτυχών του συστήματος μετανάστευσης και ασύλου μπορεί να βελτιωθεί. Ωστόσο, από την περαιτέρω ανάλυση των νομικών πράξεων στο πλαίσιο του συμφώνου προκύπτει ότι αυτές δεν λαμβάνουν επαρκώς υπόψη την ιδιαίτερη κατάσταση των κρατών μελών που συνορεύουν με τη Λευκορωσία και τη Ρωσία, και τα οποία, ως αποτέλεσμα αυτού του γεγονότος, υφίστανται συνεχείς και έντονες πιέσεις λόγω τεχνητά δημιουργούμενων μεταναστευτικών οδών. Στο πλαίσιο αυτό, αξίζει να σημειωθεί ότι το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο επανειλημμένα, μεταξύ άλλων στα συμπεράσματά του της 14ης και 15ης Δεκεμβρίου 2023, έχει τονίσει τις αρνητικές συνέπειες του φαινομένου της εργαλειοποίησης της μετανάστευσης και έχει καταδικάσει την εργαλειοποίηση των μεταναστών από τρίτες χώρες για πολιτικούς σκοπούς.

3. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας υποστηρίζει ότι το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο δεν διασφαλίζει τη σωστή ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης και θα μπορούσε ενδεχομένως στο μέλλον να προκαλέσει διαφορές μεταξύ των θεσμικών οργάνων της ΕΕ και των κρατών μελών.

4. Με βάση τα ανωτέρω, η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας έχει αποφασίσει να καταηγηφίσει όλες τις νομικές πράξεις που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του συμφώνου.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΣΛΟΒΑΚΙΑΣ

«Η Σλοβακική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη για μεταρρύθμιση του κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου. Εκτιμούμε ιδιαίτερα τις προσπάθειες όλων των συμμετεχουσών Προεδριών. Ταυτόχρονα, γνωρίζουμε ότι η επίτευξη αυτού του συμβιβασμού δεν ήταν εύκολη υπόθεση.

Ωστόσο, είναι σημαντικό να μην υποχωρήσουμε από τις θέσεις που κατέχουμε και διατυπώνουμε εδώ και πολύ καιρό.

Εκτιμούμε το γεγονός ότι το σύμφωνο επικεντρώνεται στην αντιμετώπιση των αιτίων της μετανάστευσης στις χώρες καταγωγής, πράγμα που μπορεί να συμβάλει στην άμβλυνση της πίεσης στα εξωτερικά σύνορα της ΕΕ.

Πιστεύουμε ότι προτεραιότητα μιας επιτυχημένης ευρωπαϊκής μεταναστευτικής πολιτικής θα πρέπει να είναι η συνεπής προστασία των εξωτερικών συνόρων της ΕΕ, καθώς και μια αποτελεσματική πολιτική επιστροφής.

Είναι επιθυμητό να ληφθούν όλα τα μέτρα για την πρόληψη της αντικανονικής μετανάστευσης και, ταυτόχρονα, για την παροχή βοήθειας σε όσους χρήζουν διεθνούς προστασίας.

Μολονότι αναγνωρίζουμε ότι η έννοια των υποχρεωτικών ποσοστώσεων μετεγκατάστασης έχει εγκαταλειφθεί σε μεγάλο βαθμό, δεν είμαστε πεπεισμένοι ότι οι υποβληθείσες προτάσεις επιτυγχάνουν τη σωστή ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης.

Η αλληλεγγύη αποτελεί σημαντική αρχή για τη διαχείριση της μετανάστευσης, αλλά πιστεύουμε ότι η επιλογή της μορφής πρέπει πάντα να εναπόκειται εξ ολοκλήρου στο κράτος μέλος. Δυστυχώς, οι προτάσεις δεν πληρούν την απαίτηση αυτή, δεδομένου ότι οι χρηματοδοτικές συνεισφορές είναι υποχρεωτικές εάν δεν μετεγκατασταθεί ένας ορισμένος αριθμός αιτούντων άσυλο. Ταυτόχρονα, εάν πληρούνται ορισμένες προϋποθέσεις, οι αντισταθμίσεις ευθύνης βάσει του κανονισμού του Δουβλίνου καθίστανται επίσης υποχρεωτικές. Τα στοιχεία αυτά αποτελούν ισχυρούς παράγοντες έλξης και παρέχουν κίνητρα για δευτερογενή μετανάστευση.

Λαμβανομένων υπόψη των ανωτέρω, η Σλοβακική Δημοκρατία καταηγηφίζει τις υποβληθείσες προτάσεις στον τομέα της αλληλεγγύης, και συγκεκριμένα τον κανονισμό για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης, καθώς και τον κανονισμό για την αντιμετώπιση καταστάσεων κρίσης και ανωτέρας βίας στον τομέα της μετανάστευσης και του ασύλου.

Λόγω του αλληλένδετου χαρακτήρα όλων των υποβληθεισών προτάσεων, απέχουμε από την ψηφοφορία επί των άλλων προτάσεων.»

**Σχετικά με το
σημείο «Α» αριθ.
10:**

Κανονισμός για τις ελάχιστες απαιτήσεις ασύλου
Έκδοση της νομοθετικής πράξης

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑΣ

«Η Βουλγαρία ευχαριστεί την ισπανική και τη βελγική Προεδρία για τις σκληρές προσπάθειες που κατέβαλαν κατά τις διαπραγματεύσεις με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, οι οποίες οδήγησαν στην ολοκλήρωση της μεταρρύθμισης του ασύλου.

Χαιρετίζουμε την πολιτική συμφωνία που επιτεύχθηκε μεταξύ των συννομοθετών. Το νέο σύστημα άσυλου θα προβλέπει μια συνολική και διαρθρωμένη κοινή ευρωπαϊκή απάντηση και παράλληλα θα εξασφαλίζει ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης. Δεδομένου ότι πρόκειται για κράτος μέλος πρώτης γραμμής το οποίο είναι μόνιμα εκτεθειμένο στον κίνδυνο μεταναστευτικής κρίσης και έχει αναλάβει αυξημένες δεσμεύσεις για τη διασφάλιση της ορθής λειτουργίας του χώρου Σένγκεν, η Βουλγαρία θα βασίζεται, σε πνεύμα αλληλεγγύης, στον δίκαιο επιμερισμό των ευθυνών και στη στήριξη που παρέχουν τα ταμεία της Ένωσης για την εφαρμογή των νέων κανόνων.

Το 2018 το συνταγματικό δικαστήριο της Βουλγαρίας εξέδωσε απόφαση στην οποία αναφέρεται ότι η Σύμβαση του Συμβουλίου της Ευρώπης για την πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και της ενδοοικογενειακής βίας προάγει νομικές έννοιες συνδεδεμένες με την έννοια του φύλου οι οποίες είναι ασύμβατες προς τις βασικές αρχές που κατοχυρώνονται στο βουλγαρικό Σύνταγμα. Η εν λόγω απόφαση αποσκοπεί επίσης να κάνει διάκριση μεταξύ του «φύλου» (sex) ως βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες) και του «φύλου» (gender) ως κοινωνικού κατασκευάσματος.

Ως εκ τούτου, λαμβανομένης υπόψη της απόφασης του συνταγματικού της δικαστηρίου, η Βουλγαρία είναι ευγνώμων για τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των εθνικών ανησυχιών που συνδέονται με τη χρήση όρων σχετιζόμενων με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο.

Η Βουλγαρία δεν αντιτίθεται στην έγκριση του συμφώνου για τη μετανάστευση και το άσυλο, αλλά επιθυμεί να τονίσει ότι θα ερμηνεύσουμε την ορολογία σχετικά με το φύλο σε ορισμένες πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο κατά την έννοια μιας βιολογικής κατηγορίας (γυναίκες και άνδρες).»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΤΣΕΧΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

«Η Τσεχική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη μεταρρύθμισης των ισχυόντων κανόνων που διέπουν την πολιτική της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο. Διάφορες προκλήσεις και ιδίως οι εξελίξεις μετά την προσφυγική κρίση της περιόδου 2015-2016 κατέδειξαν την τρωτότητα του συστήματός μας, το οποίο δεν είναι πλέον βιώσιμο. Δεδομένου ότι μόνο μια κοινή λύση σε επίπεδο ΕΕ θα μπορούσε να δώσει κατάλληλη απάντηση στα προβλήματα που αντιμετωπίζουν τόσο η ΕΕ όσο και τα κράτη μέλη τόσο από κοινού όσο και μεμονωμένα, εκτιμούμε τις προσπάθειες που καταβλήθηκαν για την αντιμετώπιση των σημαντικότερων ελλείψεων.

Καθ' όλη τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο, η Τσεχική Δημοκρατία επεδίωξε ιδίως τους στόχους της ενισχυμένης προστασίας των εξωτερικών συνόρων με σκοπό έναν ασφαλέστερο χώρο Σένγκεν, καθώς και μια λειτουργική ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης.

Η Τσεχική Δημοκρατία χαιρετίζει ειδικότερα το γεγονός ότι ο τελικός συμβιβασμός δεν θεσπίζει υποχρέωση μετεγκατάστασης υπηκόων τρίτων χωρών από άλλα κράτη μέλη ή τρίτες χώρες. Ταυτόχρονα, ενώ εκτιμά τις περαιτέρω βελτιώσεις του ισχύοντος καθεστώτος, η Τσεχική Δημοκρατία σημειώνει ότι το αποτέλεσμα των διοργανικών διαπραγματεύσεων δεν συνάδει πλήρως με τη φιλοδοξία της εντολής του Συμβουλίου και ότι η αποτελεσματικότητα ορισμένων μέσων υπονομεύεται από τον πρόσθετο διοικητικό φόρτο για τα κράτη μέλη, ο οποίος προκαλεί πρακτικές δυσκολίες καθώς και αύξηση του κόστους.

Με βάση τα ανωτέρω και σύμφωνα με την προσέγγιση της δέσμης μέτρων, η Τσεχική Δημοκρατία αποφάσισε να απόσχει από την ψηφοφορία επί των νομοθετικών πράξεων του συμφώνου. Ωστόσο, η Τσεχική Δημοκρατία εκτιμά το πνεύμα ενότητας της ΕΕ και θεωρεί το ορόσημο αυτό ως μια νέα ευκαιρία για να επιδιωχθεί περαιτέρω, με ενισχυμένες προσπάθειες, η μεταρρύθμιση της πολιτικής της ΕΕ για τη μετανάστευση και το άσυλο, με ιδιαίτερη έμφαση στην εξωτερική διάσταση και τις καινοτόμες ιδέες στον τομέα αυτό.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΟΥΓΓΑΡΙΑΣ

«Η Ουγγαρία παραμένει απόλυτα πεπεισμένη ότι είναι αναγκαίο να αναπτυχθεί ένα κοινό ευρωπαϊκό σύστημα ασύλου, το οποίο αποσκοπεί στην αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων της αντικανονικής μετανάστευσης, ελαχιστοποιεί και τελικά εξαλείφει τα κίνητρα για αντικανονική μετανάστευση, αποθαρρύνοντας όσους επιθυμούν να καταχραστούν το σύστημα ασύλου από το να εισέλθουν στην Ευρωπαϊκή Ένωση, και προβλέπει τη δυνατότητα εξέτασης των αιτήσεων ασύλου σε τρίτες χώρες με βάση την αρχή της εξωεδαφικότητας. Προκειμένου να επιτευχθούν αυτοί οι στόχοι, πρέπει πρωτίστως να αναγνωρίσουμε ότι οι παγκόσμιες μεταναστευτικές προκλήσεις δεν μπορούν να αντιμετωπιστούν στο έδαφος της Ευρώπης. Επομένως, δεν θα πρέπει να εισάγουμε δυσεπίλυτα προβλήματα, αλλά θα πρέπει να λαμβάνουμε βοήθεια όπου χρειάζεται.

Προκειμένου να καταστεί δυνατή η ανάπτυξη ενός αποτελεσματικού κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου, είναι σημαντικό να επιτευχθεί ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης. Ωστόσο, θεωρούμε ότι η ισορροπία αυτή δεν επιτυγχάνεται με τις προτεινόμενες νομοθετικές πράξεις.

Η σταθερή θέση της Ουγγαρίας είναι ότι ο κανονισμός για τις ελάχιστες απαιτήσεις ασύλου δεν θα είναι σε θέση να ανταποκριθεί επαρκώς στις μεταβαλλόμενες συνθήκες ασφάλειας λόγω της μαζικής μετανάστευσης και, στην περίπτωση του προτεινόμενου διευρυμένου ορισμού του μέλους της οικογένειας, δεν μπορούμε παρά να ευχηθούμε ότι ο εντοπισμός προσπαθειών κατάχρησης δεν θα επιβαρύνει αδικαιολόγητα τις αρχές ασύλου των κρατών μελών.

Επιπλέον, η Ουγγαρία αναγνωρίζει και προάγει την ισότητα μεταξύ ανδρών και γυναικών σύμφωνα με τον Θεμελιώδη Νόμο της Ουγγαρίας και το πρωτογενές δίκαιο, τις αρχές και τις αξίες της Ευρωπαϊκής Ένωσης, καθώς και τις δεσμεύσεις και τις αρχές που απορρέουν από το διεθνές δίκαιο. Η ισότητα μεταξύ γυναικών και ανδρών κατοχυρώνεται στις Συνθήκες της Ευρωπαϊκής Ένωσης ως θεμελιώδης αξία. Σύμφωνα με τα ανωτέρω και με την εθνική της νομοθεσία, η Ουγγαρία ερμηνεύει την έννοια του “φύλου” (gender στα αγγλικά) ως αναφορά στο “βιολογικό φύλο” (sex στα αγγλικά) στις σχετικές νομικές πράξεις.

Τέλος, και σύμφωνα με την επανειλημμένη έκκληση του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου, η Ουγγαρία εμμένει στην ανάγκη να επιτευχθεί συναίνεση για μια αποτελεσματική πολιτική μετανάστευσης και ασύλου χωρίς να δημιουργηθούν νέοι παράγοντες έλξης.

Για τους ανωτέρω λόγους, η Ουγγαρία δεν είναι σε θέση να υποστηρίξει την έκδοση του κανονισμού για τις ελάχιστες απαιτήσεις ασύλου, δεδομένου ότι αποτελεί αναπόσπαστο στοιχείο ενός θεμελιωδώς ελαττωματικού συστήματος.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΠΟΛΩΝΙΑΣ

«1. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας εκτιμά τις προσπάθειες του Συμβουλίου της ΕΕ, του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής όσον αφορά την επίτευξη συμβιβασμού σχετικά με μια ολοκληρωμένη και υπεύθυνη απάντηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την αντιμετώπιση των προκλήσεων που θέτουν οι τρέχουσες διαδικασίες μετανάστευσης. Ταυτόχρονα, τονίζουμε ότι η κυβέρνηση δεν είχε την πραγματική ευκαιρία να συμμετάσχει στις διαπραγματεύσεις σχετικά με το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο.

2. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας επισημαίνει ότι η διαχείριση ορισμένων πτυχών του συστήματος μετανάστευσης και ασύλου μπορεί να βελτιωθεί. Ωστόσο, από την περαιτέρω ανάλυση των νομικών πράξεων στο πλαίσιο του συμφώνου προκύπτει ότι αυτές δεν λαμβάνουν επαρκώς υπόψη την ιδιαίτερη κατάσταση των κρατών μελών που συνορεύουν με τη Λευκορωσία και τη Ρωσία, και τα οποία, ως αποτέλεσμα αυτού του γεγονότος, υφίστανται συνεχείς και έντονες πιέσεις λόγω τεχνητά δημιουργούμενων μεταναστευτικών οδών. Στο πλαίσιο αυτό, αξίζει να σημειωθεί ότι το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο επανειλημμένα, μεταξύ άλλων στα συμπεράσματά του της 14ης και 15ης Δεκεμβρίου 2023, έχει τονίσει τις αρνητικές συνέπειες του φαινομένου της εργαλειοποίησης της μετανάστευσης και έχει καταδικάσει την εργαλειοποίηση των μεταναστών από τρίτες χώρες για πολιτικούς σκοπούς.

3. Η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας υποστηρίζει ότι το σύμφωνο για τη μετανάστευση και το άσυλο δεν διασφαλίζει τη σωστή ισορροπία μεταξύ ευθύνης και αλληλεγγύης και θα μπορούσε ενδεχομένως στο μέλλον να προκαλέσει διαφορές μεταξύ των θεσμικών οργάνων της ΕΕ και των κρατών μελών.

4. Με βάση τα ανωτέρω, η κυβέρνηση της Δημοκρατίας της Πολωνίας έχει αποφασίσει να καταψηφίσει όλες τις νομικές πράξεις που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του συμφώνου.»

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΣΛΟΒΑΚΙΑΣ

«Η Σλοβακική Δημοκρατία αναγνωρίζει την ανάγκη για μεταρρύθμιση του κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου. Εκτιμούμε ιδιαίτερα τις προσπάθειες όλων των συμμετεχουσών Προεδριών. Ταυτόχρονα, γνωρίζουμε ότι η επίτευξη αυτού του συμβιβασμού δεν ήταν εύκολη υπόθεση.

Ωστόσο, είναι σημαντικό να μην υποχωρήσουμε από τις θέσεις που κατέχουμε και διατυπώνουμε εδώ και πολύ καιρό.

Εκτιμούμε το γεγονός ότι το σύμφωνο επικεντρώνεται στην αντιμετώπιση των αιτίων της μετανάστευσης στις χώρες καταγωγής, πράγμα που μπορεί να συμβάλει στην άμβλυνση της πίεσης στα εξωτερικά σύνορα της ΕΕ.

Πιστεύουμε ότι προτεραιότητα μιας επιτυχημένης ευρωπαϊκής μεταναστευτικής πολιτικής θα πρέπει να είναι η συνεπής προστασία των εξωτερικών συνόρων της ΕΕ, καθώς και μια αποτελεσματική πολιτική επιστροφής.

Είναι επιθυμητό να ληφθούν όλα τα μέτρα για την πρόληψη της αντικανονικής μετανάστευσης και, ταυτόχρονα, για την παροχή βοήθειας σε όσους χρήζουν διεθνούς προστασίας.

Μολονότι αναγνωρίζουμε ότι η έννοια των υποχρεωτικών ποσοστώσεων μετεγκατάστασης έχει εγκαταλειφθεί σε μεγάλο βαθμό, δεν είμαστε πεπεισμένοι ότι οι υποβληθείσες προτάσεις επιτυγχάνουν τη σωστή ισορροπία μεταξύ αλληλεγγύης και ευθύνης.

Η αλληλεγγύη αποτελεί σημαντική αρχή για τη διαχείριση της μετανάστευσης, αλλά πιστεύουμε ότι η επιλογή της μορφής πρέπει πάντα να εναπόκειται εξ ολοκλήρου στο κράτος μέλος. Δυστυχώς, οι προτάσεις δεν πληρούν την απαίτηση αυτή, δεδομένου ότι οι χρηματοδοτικές συνεισφορές είναι υποχρεωτικές εάν δεν μετεγκατασταθεί ένας ορισμένος αριθμός αιτούντων άσυλο. Ταυτόχρονα, εάν πληρούνται ορισμένες προϋποθέσεις, οι αντισταθμίσεις ευθύνης βάσει του κανονισμού του Δουβλίνου καθίστανται επίσης υποχρεωτικές. Τα στοιχεία αυτά αποτελούν ισχυρούς παράγοντες έλξης και παρέχουν κίνητρα για δευτερογενή μετανάστευση.

Λαμβανομένων υπόψη των ανωτέρω, η Σλοβακική Δημοκρατία καταψηφίζει τις υποβληθείσες προτάσεις στον τομέα της αλληλεγγύης, και συγκεκριμένα τον κανονισμό για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης, καθώς και τον κανονισμό για την αντιμετώπιση καταστάσεων κρίσης και ανωτέρας βίας στον τομέα της μετανάστευσης και του ασύλου.

Λόγω του αλληλένδετου χαρακτήρα όλων των υποβληθεισών προτάσεων, απέχουμε από την ψηφοφορία επί των άλλων προτάσεων.»